

長江實業(集團)有限公司

一九八一年度董事會主席業務報告

全年度盈利

本人謹向各股東報告：本集團一九八一年一月一日至一九八一年十二月三十一日止財政年度經會計師審核除稅後之綜合純利達港幣十三億八千五百四十四萬元(另有屬非經常性收益計港幣二億一千九百一十萬元不包括在內)。上述綜合純利比較一九八〇年度除稅後之綜合純利七億一千三百三十萬元超出達百分之九十七。

一九八一年度之每股盈利經一九八一年五月派發上派紅股調整後計算為港幣三元七角五分。

派息

鑒於上述業績尚屬滿意，本董事會決定建議派發一九八一年度末期股息每股港幣四角八分。如連同該年度已派發之中期股息每股港幣二角二分，則一九八一年全年度之每股派息共為港幣七角。如以一九八一年五月已派發之上述紅股調整後計算，則全年度每股派息較一九八〇年度之每股派息實際上增加達百分之四十四。

上述一九八一年度末期股息每股港幣四角八分，如獲股東週年大會通過，將於一九八二年五月三十一日派發。

業務報告

本人除於一九八一年九月一日之中期報告內詳細闡明該年度上半年內之各項主要業務活動外，現將該年度下半年內之若干重要業務概況報告如下：

1. 下半年度內已完成入伙之大廈：

物業名稱	地址	本集團佔有權益
聯發商業中心	皇后大道西一號	80%
碧濠花園	西貢赤公橋252D-D-220號地段	20%
嘉華閣	葵青葵2號C	55% (發展權)
江南工業大廈	葵青青山道T.W.M.T. 139號地段	55% (發展權)
太生工業中心	大埔汀角道1700D-D-11號地段	55% (發展權)
(第一期第一座)		
嘉華商業大廈	屯門T.M.T. 139號地段	55%

2. 下半年度內本集團新增之物業：

地點及地段	佔地面積 (平方呎)	樓面面積 (平方呎)	用途	預計 落成日期	本集團 佔有權益
日興閣商場	11,000	61,000	工業	1984年11月	55%
K.T.I.L. (A) 中	11,000	61,000	工業	1984年11月	發展權
葵青	11,000	61,000	工業	1984年11月	發展權
T.W.M.T.S.A.	11,000	61,000	工業	1984年11月	發展權
91 W.T.I.L.S.A. EXT.	11,000	61,000	工業	1984年11月	發展權
沙田大坑村	11,000	61,000	工業	1984年11月	55%
S.T.I.L. 119	11,000	61,000	工業	1984年11月	55%
沙田新街市	11,000	61,000	工業	1984年11月	55%
S.T.I.L. 119	11,000	61,000	工業	1984年11月	55%

3. 期內各項建築工程積極進行，預期可於一九八二年完成之大廈：

物業	地址	本集團佔有權益
歐陽貿易中心	葵青道中一十路道中鐵石上層萬里	60%
商業大廈	葵青道中一十路道中鐵石上層萬里	60%
蟻龍半島	青山道131號龍珠島	25%
建築商業大廈	屯門T.M.T. 139號地段	55%
葵青中心第一期	葵青T.W.M.T. 139號地段	55%
太生工業中心	大埔汀角道1700D-D-11號地段	55% (發展權)
(第一期第一座)		
聯康行	大坑道21號	55% (發展權)
華都花園	屯門T.M.T. 139號地段	55%
商業大廈	葵青道45至51號	25%
富麗大廈	屯門T.M.T. 139號地段	55%
高級住宅	沙田S.T. 139號地段	55%
富華大廈	屯門T.M.T. 139號地段	55%
偉利大廈	皇后大道中350至368號(C.L. 8480)	55%
六合工業大廈	新蒲崗六合街	55%
紅磡商業中心	紅磡碼頭K.M.L. 40R P "E" 號地段	55% (發展權)
工業大廈	紅磡碼頭K.M.L. 40R P "E" 號地段	55% (發展權)
馮氏大廈	上環道中19至20號	55%
沙田第一期	沙田S.T. 139號地段	55%
(第一期中之9座)		

4. 青洲英坭有限公司

本集團透過佔有百分之四十四股權之附屬公司S.K. KATE INVESTMENTS LIMITED，擁有青洲英坭有限公司超過百分之四十四股權。青洲英坭一九八一年度之盈利較一九八〇年度略有增長。該公司之業務將為本港水泥業面臨困難之一。

5. 和記黃埔有限公司

本集團擁有和記黃埔有限公司超過百分之四十四股權。該公司於一九八一年度之業務，較一九八〇年度有頗大之增長。該公司之業務將為本港水泥業面臨困難之一。

6. 中國水泥(香港)有限公司

本集團與青洲英坭有限公司透過青洲英坭有限公司現佔中國水泥(香港)有限公司股權百分之四十四。中國水泥(香港)有限公司對本港水泥市場將可作出顯著貢獻。

7. 國際城市集團有限公司

本集團佔有超過百分之四十四股權之附屬公司國際城市集團有限公司，已於數月前宣佈其一九八一年度實際業績。該公司之業務將為本港水泥業面臨困難之一。

8. 利興發展有限公司

本集團佔有超過百分之四十四股權之利興發展有限公司，在過去一年內出售甚多低收益之物業，從而獲得可觀之非經常收入。此項政策至為恰當，使該公司在此物業調整期內處於有利地位。

9. 希爾頓酒店

本港酒店業目前競爭激烈，而希爾頓酒店一九八一年度之經營盈利仍有約百分之八之增長。一九八一年本港酒店業面臨之業務競爭勢將加劇，而世界性經濟衰退亦將使旅遊業上落，在上述兩項不利因素影響下，由於希爾頓酒店業務未受影響，一九八一年度之盈利仍將略有增長。

10. 海外投資

本集團在海外所有投資迄今總動用現金約港幣一億一千五百萬元。僅佔集團全部資產之百分之四。上述投資均在美國，其擁有九十五萬方呎之樓宇面積及商業大廈，一、二層物業面積及超過一百萬方呎之永久地權。上述物業目前均處於穩健而有良好投資。

業務展望

本港地產業深受世界經濟衰退與高利率之長期影響，自去年度購入之調整期，一九八二年內仍將持續。地價與樓價對此雖已作出相當大之調整，但在上述高利率情況未見改善前，預計一九八二年本港地產業，勢將仍維持於目前水平。

惟本港對樓宇基本需求仍屬殷切，目前樓價普遍調整後，銷售量已見增加，但物業全面好轉，主要仍有待於利率降低以及一般經濟轉趨活躍。本集團處此物業調整期內，所有在發展中之地盤仍在全速進行，樓宇銷售方面亦繼續普遍降低後，出售成績尚屬良好，連同較去年較佳，此為目前市道之一般現象，同時亦因在高利率下，購買人士之經濟壓力亦減少，時向不易改變所致，惟相信當本港利率降低後，此種情況將可改善。

本港經濟基本上仍屬良好，加上國際貿易之日益發展，對地產業之需求，在政府自由經濟原則及低稅率等條件下，仍具不斷吸引海外投資之能力。金融中心之逐漸形成，中國對外貿易與出口開拓之加強，並有以低成本港址為有利之地位，認日本港去年生產總值之實質增長率達百分之三，預測一九八二年仍可達百分之三。遠較西方工業國家為高，因此本港對本港地產業之前景仍屬樂觀。

日本集團而言，由於經濟政策同樣穩健，去年日本經濟亦有西方國家之經濟前景之好轉，故對本港地產業之前景亦屬樂觀。本集團之業務，將繼續全速進行，如目前市道之好轉，則本集團之業務將更為有利。事實上，本集團目前之發展，雖因基礎建設及發展之限制，而較其他地產商為慢，但由於本集團之業務，具有穩健之基礎，故本集團之業務，將更為有利。事實上，本集團目前之發展，雖因基礎建設及發展之限制，而較其他地產商為慢，但由於本集團之業務，具有穩健之基礎，故本集團之業務，將更為有利。

然亦無可否認，一九八二年本港地產業之前景，仍屬良好。本集團之業務，將繼續全速進行，如目前市道之好轉，則本集團之業務將更為有利。事實上，本集團目前之發展，雖因基礎建設及發展之限制，而較其他地產商為慢，但由於本集團之業務，具有穩健之基礎，故本集團之業務，將更為有利。

本集團之業務，將繼續全速進行，如目前市道之好轉，則本集團之業務將更為有利。事實上，本集團目前之發展，雖因基礎建設及發展之限制，而較其他地產商為慢，但由於本集團之業務，具有穩健之基礎，故本集團之業務，將更為有利。

業績概要

	一九八一年 全年	一九八〇年 全年	增加/減少 百分比
集團除稅後純利	1,385,400,000	701,000,000	97%
每股盈利	三元七角五分	三元二角	90%
每股股息	七角	七角	44%
派息總額	258,900,000	176,900,000	46%
股東權益	4,417,100,000	2,838,200,000	56%
每股資產淨值	11.94	7.86	52%

一九八一年度之業績，較一九八〇年度略有增長。

李慕誠



英首相面臨考驗，願意以和平方法，解決英阿危機。

戴卓爾夫人拒辭職

國家用人之際爭論並非其時 聲言負起維護福島主權任務

【倫敦六日電】英首相戴卓爾夫人拒絕辭職，並聲言將負起維護福島主權之任務。戴卓爾夫人是在下議院辯論中，就其辭職一事作出上述聲言。她是在下議院辯論中，就其辭職一事作出上述聲言。她是在下議院辯論中，就其辭職一事作出上述聲言。

工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹貳零號

The Kung Sheung Daily News

香港政府指定刊例有關法律廣告刊例刊例

一、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

二、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

三、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

四、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

五、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

六、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

七、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

八、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

九、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

十、本報每日出版，除星期日及公眾假期外，每日出版。

重要新聞

- ★英首相拒絕辭職，聲言將負起維護福島主權之任務。
- ★七成港人望維持現狀。
- ★尖沙咀險釀警民衝突。

長江實業(集團)有限公司

召開股東週年大會通告

本公司謹定於一九八二年五月二十五日(星期四)下午二時三十分假座香港九龍彌敦道一號(即前香港政府總部大樓)召開股東週年大會，討論下列各項議案：

一、董事會報告及賬目。

二、董事會報告及賬目。

三、董事會報告及賬目。

四、董事會報告及賬目。

五、董事會報告及賬目。

六、董事會報告及賬目。

七、董事會報告及賬目。

八、董事會報告及賬目。

九、董事會報告及賬目。

十、董事會報告及賬目。

十一、董事會報告及賬目。

十二、董事會報告及賬目。

十三、董事會報告及賬目。

十四、董事會報告及賬目。

十五、董事會報告及賬目。

十六、董事會報告及賬目。

十七、董事會報告及賬目。

十八、董事會報告及賬目。

十九、董事會報告及賬目。

二十、董事會報告及賬目。

英相承認福島事件 發生前兩日才獲悉 報章責難英廷早已知曉



英首相在華盛頓十號與羅斯福總統會晤時，曾向羅斯福總統報告福島事件。圖為英首相與羅斯福總統會晤時之情形。

【倫敦六日電】英政府今日發表聲明，承認福島事件發生前兩日，英政府已獲悉此事。聲明中並責難英廷早已知曉此事，但未及時向公眾披露。

英政府今日發表聲明，承認福島事件發生前兩日，英政府已獲悉此事。聲明中並責難英廷早已知曉此事，但未及時向公眾披露。

投資者作恐慌性拋售後 倫敦股票大幅下瀉 一天貶值18億英鎊

【倫敦六日電】倫敦股票市場今日經歷了劇烈的波動。投資者因恐慌而拋售，導致股票價格大幅下瀉。據統計，一天之內，倫敦股票總值貶值了18億英鎊。

大陸偷渡來港人數又增 當局嚴密查緝

【香港六日電】據香港當局統計，大陸偷渡來港的人數在近期又有增加。當局已加強了對偷渡活動的查緝力度，並嚴厲打擊偷渡行為。

英要求共市成員 制裁阿佔領福島 日婉拒英政府呼籲

【倫敦六日電】英國政府今日向歐洲共同市場成員國提出呼籲，要求對阿拉伯佔領福島一事進行制裁。然而，日本政府對此呼籲表示婉拒。

英阿局勢 教宗關心 瑞士荷蘭暫停 運武往阿根庭

【倫敦六日電】英阿局勢日益緊張，教宗對此表示關切。此外，瑞士和荷蘭兩國已決定暫停向阿根廷運送武器。

美國經濟復甦 通銀副總裁預測 明年春季至

【華盛頓六日電】美國通銀副總裁今日發表預測，認為美國經濟將在明年春季開始復甦。他認為，目前的經濟狀況雖然艱難，但復甦的曙光已經出現。

英國總督強調 出兵福克蘭羣島 無礙參加世界盃

【倫敦六日電】英國總督今日強調，英國政府將出兵福克蘭羣島，以維護領土完整。他同時表示，這將不會影響英國隊參加世界盃足球賽。

壘總與我壘協聯合聲明 確認夏威夷決議案 七月壘賽如期舉行

【台北六日電】國際壘球總會與我國壘球協會今日聯合發表聲明，確認夏威夷決議案。聲明中明確表示，七月舉行的壘球比賽將如期進行。

英武官在阿寓所被襲擊 部份損毀無人受傷

【布魯塞爾六日電】英國武官在阿爾及爾的寓所今日遭到襲擊。襲擊導致部分建築損毀，但幸無人受傷。

美今年氣候最惡劣 暴風雪蹂躪東北部 交通癱瘓已有五人死亡

【紐約六日電】美國今年氣候異常惡劣，東北部地區正遭受暴風雪的蹂躪。交通系統已陷入癱瘓，已有五人因事故死亡。

薩國右翼議員 慘遭槍殺斃命

【薩爾瓦多六日電】薩爾瓦多一名右翼議員今日在街頭慘遭槍殺。警方目前正在調查此案，並呼籲公眾提供線索。

英海軍征戰費 料達二億英鎊

【倫敦六日電】據估計，英國海軍在近期行動中的征戰費用將達到二億英鎊。這筆費用將用於補給、維修和人員開支。

英阿兩國紛爭 列根樂意調停

【華盛頓六日電】美國總統列根今日表示，他樂意調停英國與阿根廷之間的紛爭。他認為，通過對話和談判解決爭端是最佳途徑。

大陸全力推行 包產到戶制度 公社大寨已否定

【北京六日電】中國大陸正全力推行包產到戶制度，以激發農民生產積極性。然而，山西省大寨公社已明確表示，將否定這一制度，並堅持集體化道路。

主席李嘉誠料地產市道仍弱 長實流通資金充裕 未來發展仍在本港

【本報訊】長實集團主席李嘉誠日前在年會報告中表示，本地地產市場在過去一年表現疲弱，但長實集團仍對本地地產市場充滿信心，並計劃在未來繼續發展。

李嘉誠指出，長實集團在過去一年，共發展了多個地產項目，包括長實中心、長實大廈等。他表示，這些項目的發展，不僅為長實集團帶來了豐厚的回報，也為香港地產市場注入了新的活力。

此外，李嘉誠還提到，長實集團在未來將繼續加大對本地地產市場的投入，並計劃在未來發展更多的地產項目。他認為，香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

長實盈利近十四億元 但今年業績料難維持

【本報訊】長實集團昨日公佈八八年業績，全年盈利近十四億元，較前年增長百分之四十四。但長實集團主席李嘉誠表示，今年業績料難維持。

李嘉誠指出，長實集團在過去一年，共發展了多個地產項目，包括長實中心、長實大廈等。他表示，這些項目的發展，不僅為長實集團帶來了豐厚的回報，也為香港地產市場注入了新的活力。

此外，李嘉誠還提到，長實集團在未來將繼續加大對本地地產市場的投入，並計劃在未來發展更多的地產項目。他認為，香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

港市美電雖強 滙指揚升點三

【本報訊】港市美電雖強，滙指昨日揚升點三，收市報九十九點五五。美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

此外，港市美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

基金會限價入藍籌 對五月市道有信心

【本報訊】基金會昨日表示，對五月市道有信心，並計劃在未來繼續發展。基金會指出，香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

此外，基金會還提到，基金會在未來將繼續加大對本地地產市場的投入，並計劃在未來發展更多的地產項目。他認為，香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

本港金鈔外幣行情表

幣別	單位	行情
美元	100元	235.00
港幣	100元	234.50
日圓	100元	234.00
英鎊	100元	233.50
馬克	100元	233.00
法郎	100元	232.50
西德馬克	100元	232.00
瑞士法郎	100元	231.50
荷蘭盾	100元	231.00
新加坡元	100元	230.50
菲律賓比索	100元	230.00
泰國銖	100元	229.50
印尼盾	100元	229.00
馬來西亞林吉特	100元	228.50
新加坡元	100元	228.00
菲律賓比索	100元	227.50
泰國銖	100元	227.00
印尼盾	100元	226.50
馬來西亞林吉特	100元	226.00

激刺件事阿英受 元八升市早金歐 價低年四見鎊英升攀元美

【本報訊】倫敦金價昨日大幅上升，收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

此外，倫敦金價昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

處變不驚微升三點 恒指僅攀越千二關

【本報訊】恒指昨日微升三點，收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

此外，恒指昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

二月外流資金26億 經濟並非出現問題

【本報訊】據統計，二月外流資金達26億元，但經濟並非出現問題。香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

此外，據統計，二月外流資金達26億元，但經濟並非出現問題。香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

美經濟年中料復甦 利率將降至13厘半

【本報訊】美經濟年中料復甦，利率將降至13厘半。美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

此外，美電昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

地置今宣佈業績 元億五十賺計估

【本報訊】地置公司今日宣佈業績，預計盈利五十億元。地置公司指出，香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

此外，地置公司指出，香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

金價僅借勢上升 仍乏真利好因素

【本報訊】金價昨日僅借勢上升，仍乏真利好因素。金價昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

此外，金價昨日收市報九十九點五五，較前日收市報九十九點五五，升點三。

仲量行委任 多位合夥人

【本報訊】仲量行昨日委任多位合夥人，包括多位地產界人士。仲量行指出，香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

此外，仲量行指出，香港地產市場雖然目前表現疲弱，但未來仍有巨大的發展潛力。

遠東分類指數

分類	指數
恒生指數	1202.27
遠東指數	5841.28
金銀指數	1039.29
金銀指數	1065.69
金銀指數	1069.30
金銀指數	1069.35

指數及成交額

指數	成交額
恒生指數	1202.27
遠東指數	5841.28
金銀指數	1039.29
金銀指數	1065.69
金銀指數	1069.30
金銀指數	1069.35

昨漲幅最大股份

股份	漲幅
恒隆地產	10.00
恒隆地產	10.00
恒隆地產	10.00
恒隆地產	10.00
恒隆地產	10.00

昨跌幅最大股份

股份	跌幅
恒隆地產	10.00
恒隆地產	10.00
恒隆地產	10.00
恒隆地產	10.00
恒隆地產	10.00

香港錶廠商會會長許戈林透露

除橫施電子錶限制外
法更留難港鐘錶進口

本港繼續受到世界經濟不景影響，但去年出口總值仍有增長，但本年度的訂單，却顯著減少，相傳本港的市況不樂觀，況且本港電子業的抵制，已使本港廠商受到打擊，希望本月各有關方面能在本港開會，作進一步商討，以改善本港電子業的限制。

香港總廠商會會長許戈林表示，雖然去年本港總產產品出口值達一千九百多萬美元，但由於本港出口產品，較以前複雜，而且需較長時間，而對於往該國貨示不滿，而在該國正式限制實施後，對於往該國出口入証申請手續，較以前複雜，而且需較長時間，而對於往該國最近的申請手續，由過往的文本，全部改以電文，以其他通訊方式申報，將不接受申請，這對香港商人成許多不便。

許戈林指出，在新的條例下更限制廠商，必須在入口出後三個月內，把產品輸往該國，否則該入口証將到自動失效。

數月前本港根據國際貿易關稅法一般脫離與歐洲經盟委員會及步國有關方面在巴黎舉行過初步協議後，有結果。提出與該國有關方面已聯名去函該國政府，希望就目前的情況開商討的辦法。

復活節外遊港人 數目將會達十萬

[illegible]

要維持競爭能力 星洲金市減收費

新加坡六日專電云：新加坡黃金交易所由今年四月一日起，將實施新規定，以刺激黃金市場。其規定如下：(一)減低會員保證金，自以前每手(一百安)二萬兩，減為每手一萬兩。(二)減低會員買賣金條之限制，減為每手一百五十兩，減幅為百分之廿五。(三)放寬會員買賣金條之限制，減為每手一百五十兩，減幅為百分之五十。

此外，新加坡黃金交易所之保證金，亦由每安一百安之合約收收銀兩五元，減為每安一百安之合約收收銀兩二元五。

新加坡黃金交易所主席昨日表示，實施上述之辦法，金商及經紀在該交易所買賣金條之價格，將有利於該項下四十四名會員，藉以刺激黃金市場之成交。

政治因素迫高美元 英鎊短期將難好轉

面觀

相對於這兩天的外匯市場，上週的匯市確實比本週平穩，但這兩天的動盪基本上是由於美國政府與阿根廷人民的大力支持，所以當信阿根廷要讓步，這令到英國政府威信大失，英國靈動動而引致聯益，另則外相艾堅負責拉回外務次官亦亦要離職，卡靈頓是保守黨政府的重要樞要。

仲量行希雅倫預料
樓價應不會再跌
租金也難大幅升

可受惠私人利率

【本報訊】私人財務顧問有限公司宣佈，該公司可向在股票、期貨、期權及債券等投資物業之人士提供以基本利率計算之貸款資助。

此外，更通融貸放一間較為著名之國際銀行，安排僑胞之利率條件，提供更佳之服務。該行表示，凡有打算返回祖國定居之僑業人士上。

沙咀，其餘三百二十萬方呎分佈在鵝魚湖、北角、旺角、葵青及荃灣等地。

沙咀東部七十年時寫字樓總面積約一百萬呎，經六七年港府刻意經營，去年已建成的寫字樓面積又增加八十萬呎，估計今年將可再

仲量行合夥人希雅倫示，今年寫字樓市道穩定，被買入的樓機可能已不存在，雖然後五年內供應仍極豐富，但租盤亦再興隆。

長遠看價格仍穩步上升，目前香港投資者趁低價湧向外地，價錢甚至單位地萬字樓，正是最佳時機。

怡和短期不宜

七億左右，頃間息支出一項去年已達三億元，因此持有股票百分之四十權的股息收入，亦祇可抵消償和支出資金購入置地股票的利息支出。

從出。

走出勢弱，怡和上週已擺脫下降軌，昨日最高價曾見十六元，若今午宣佈業績及派息不裕，股價可測漲破十六元關，但到派仍屬輕微，短期仍不宜染指，中長線怡和仍可取。(圖表由走勢股會提供)

涉娼黠鬻也二百萬
先後二千餘人上當

兩男女准保釋押候審訊

【新亞社訊】旺角海墘道一間旅遊公司，藉詞介紹代客購買前往中國大陸的直通車票、船票及機票，而騙取顧客訂金，涉及款項約達一百餘萬，三十餘人連受牽連，九龍警察最近商業罪案調查科人員接獲報案揭發後，展開偵查。半年後拘捕兩男女，涉與此案有關，經調閱案卷後，案內人被落案控以一項「串謀行騙」罪名。昨解九龍地方法院審訊，被告二人均否認控罪。法官官將案察押候七月廿七日聆訊，仍准予首被告以兩萬元現金，一萬元支票及五百元保釋，外候訊期間，首被告每遇過關向警署報關押候，次被告則須有旅行證件作充途經保管。

捐腎者若得法律支持

【本報訊】港大病理學系副教授羅鈞昨表示，捐腎醫院已開始利用腎臟移植與配合方法，以減輕移植器官受排斥的可能性，但他認為，簽署捐腎者的允許，要在法律上有一定的地位，防止家人反對，乃是目前解決腎臟缺口的唯一途徑。

【這是具有史以來，器材空運港的最後一條途徑】

港大公司總經理白龍

港。這批總值五百萬的先進攝影器材，別為港補因新成立國及星加坡一條來

第十二屆理事
李均蟬聯理事長

[illegible]

不願見以何以與

青年判監五年半

不願見以何以與

青年判監五年半

訴者費
查調

又因三月三日即案發日期，警方接獲投訴後，即請名一城男帶同警員協助調查，一渡徑口路一萬九千九百九十九號，當時正當調查。

三院總理巡視 療養服務單位

【本報訊】東華三院一務率為百分之八十，而

院在本港療養服務，相當重要角色，各員工繼續努力，民提供更完善服務。大口環療養院共有三百二十三張，全

府內外科、產大骨科、婦科等病人，病人於醫院接受治療及手術後即轉至該院護理室看護出院，如病情有需始再轉送瑪醫院治療。其作用在配合政府監護計劃，藉以縮病人至瑪醫院留院時間，減輕該院急性病之護理情況，根據上述統計報告，大口

彩合六

彩合六

勿帶受保護動植物回港

【本報訊】漁農處在上個財政年度共檢控一百七十四名在本地攜帶、運到總匯之動植物或其部份進入香港之人士，罰款共達五萬元。

他們是根據動物（保護）及植物（保護）條例而被提出控案。此法例是香港特別以配合世界野生動物基金會之有滅種危險品種的國際貿易公約。

大部份受罰人士是香港人，五十三名是外來人士，其中三十一名是外國人。

植物(係屬於絕種品種、係例及內的動物。不論是生的或已製成標本的)有多件作紀念品。

他帶出：一個老港居由東南亞國家旅遊來港。因攜帶用海龜、鱷魚、老虎、豹皮製成的枕木而觸犯例例以上所有動物及若干罕有動植物。

發覺入圍本港居民在中國大陸及海外旅遊進港時，切勿列將列於動

甲屍骸。其他標本品包括一雙生的貓、一隻的穿山甲及三具穿山

全部檢獲價值共約五十八萬元。目前，尚有四十二宗同類案件等待

法庭審訊。

在該度，從旅客攜帶標本的共有三十三隻生的穿山甲及三具穿山

已有八人因非法輸入穿山甲、海龜、貓頭鷹等而被破獲。

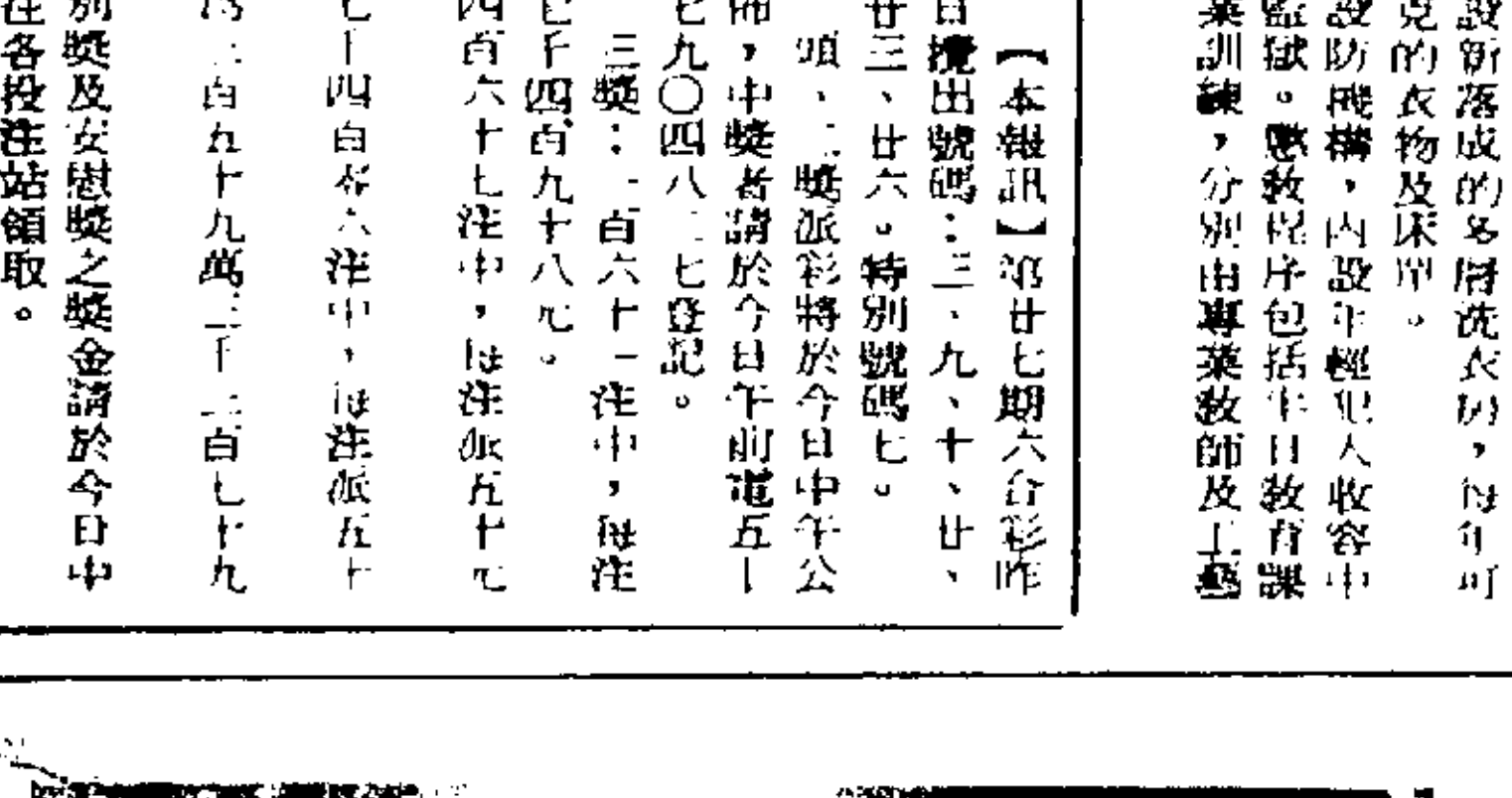
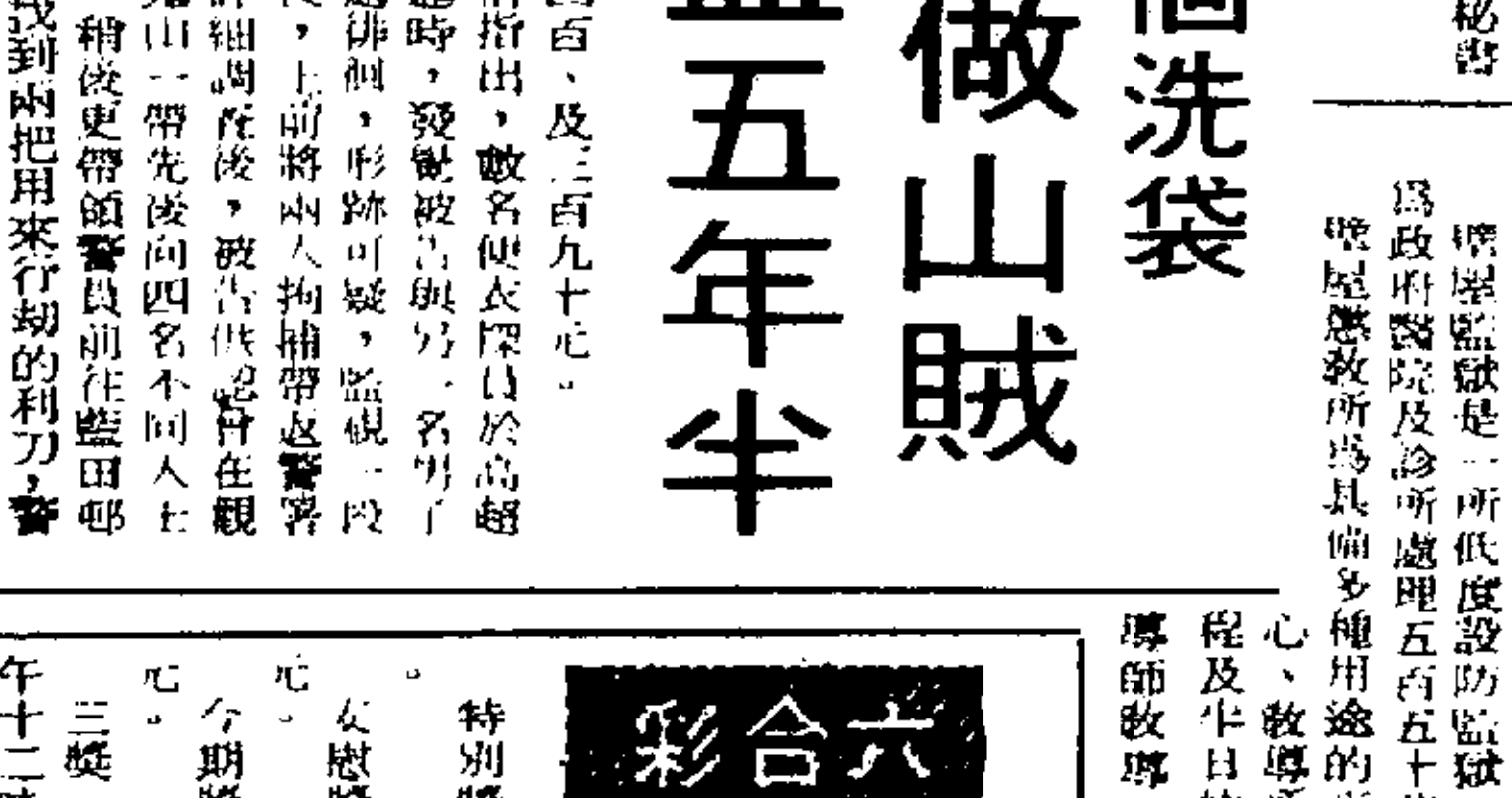
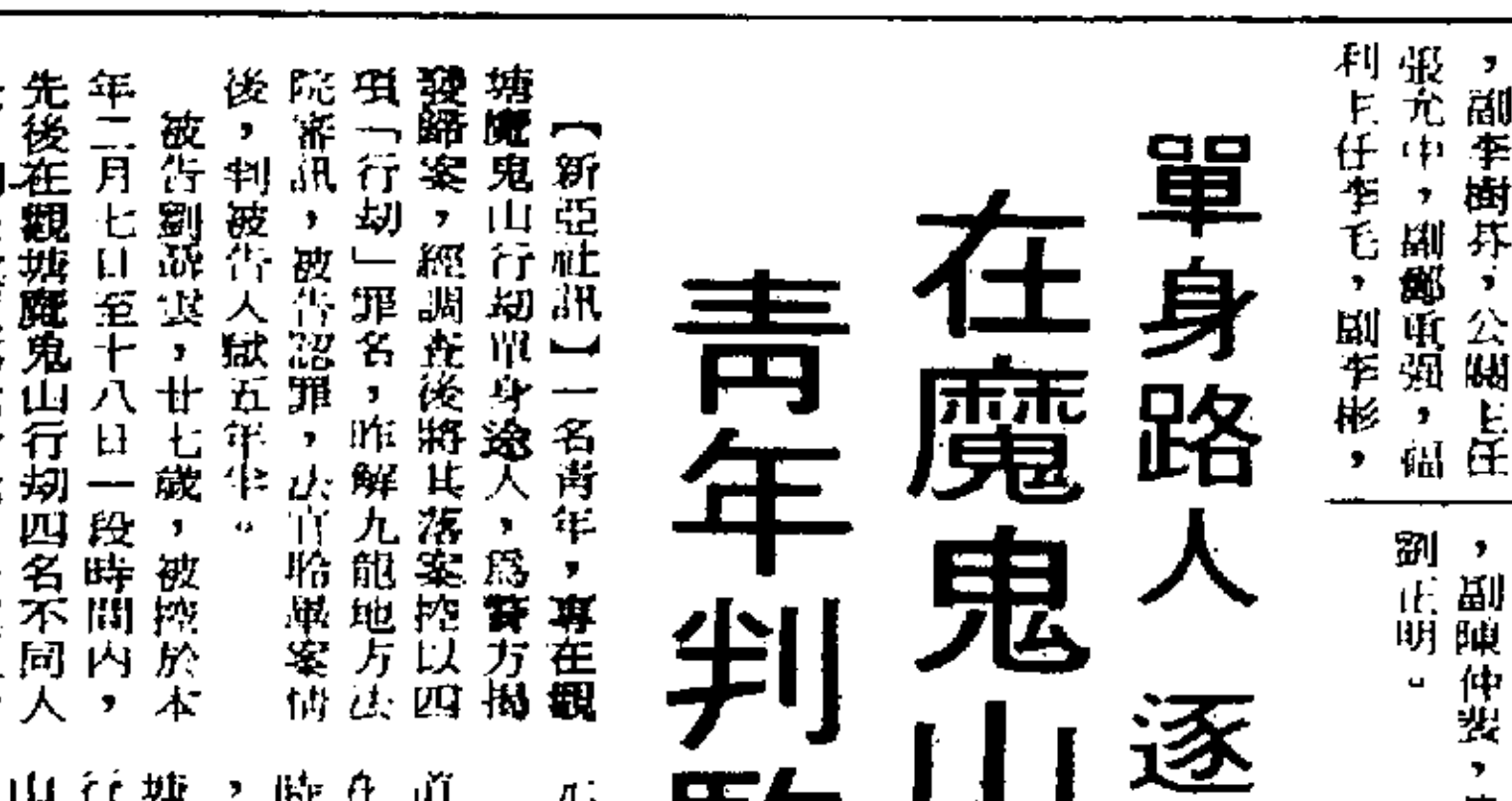
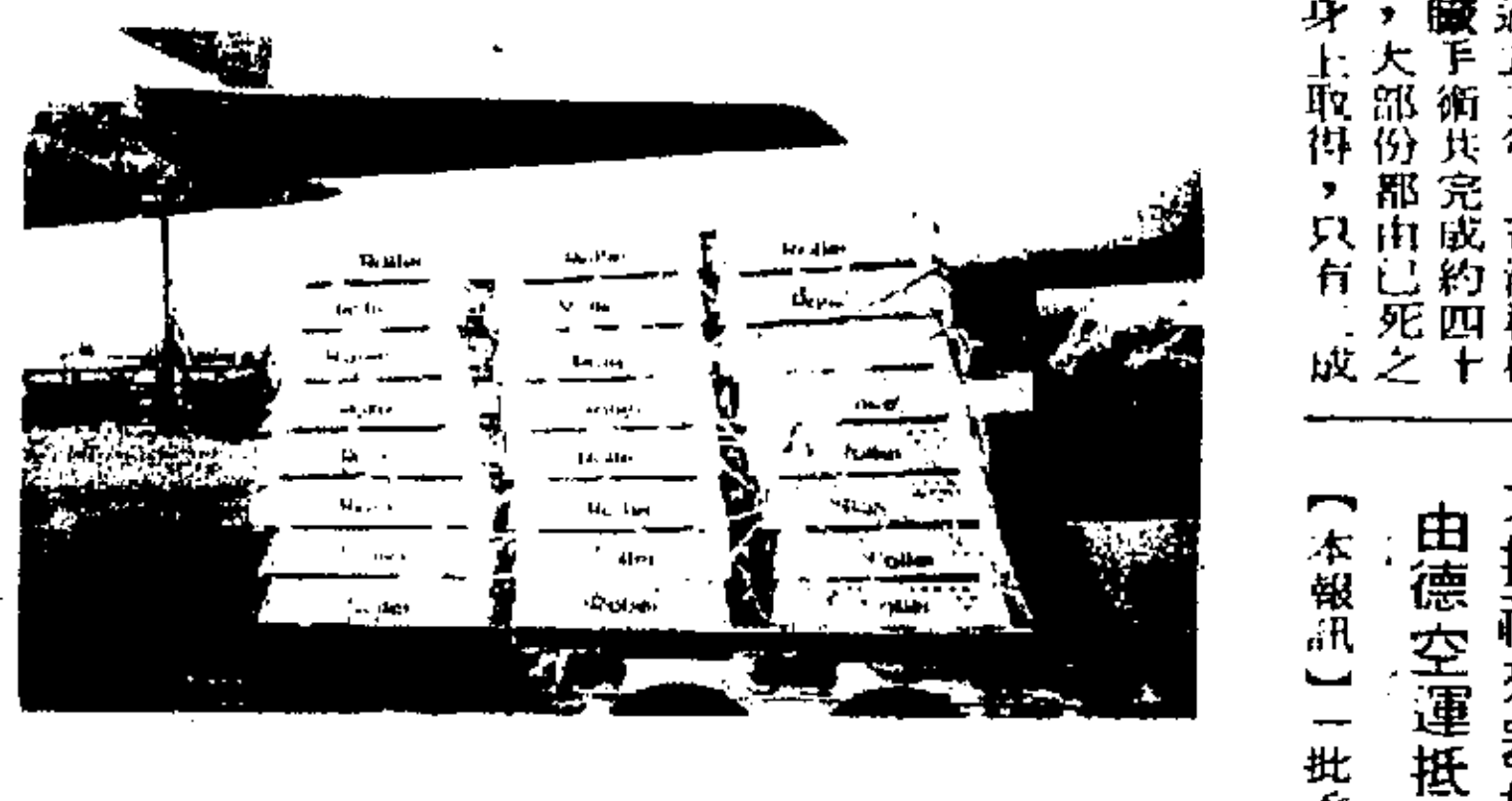
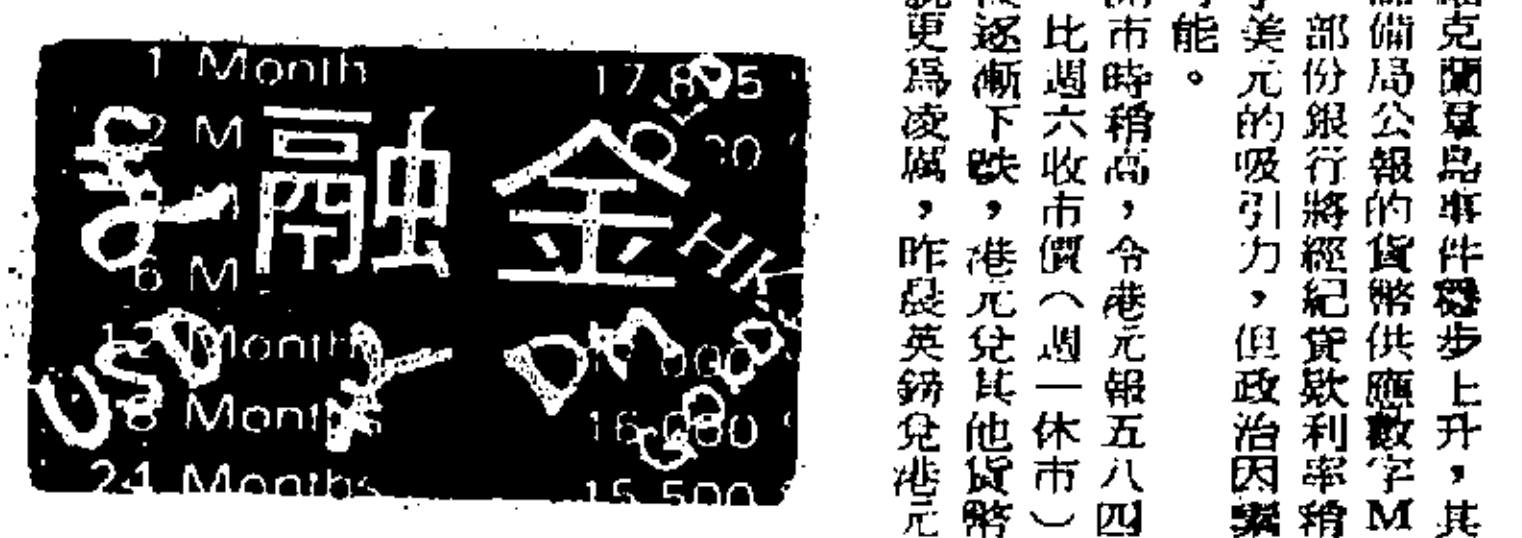
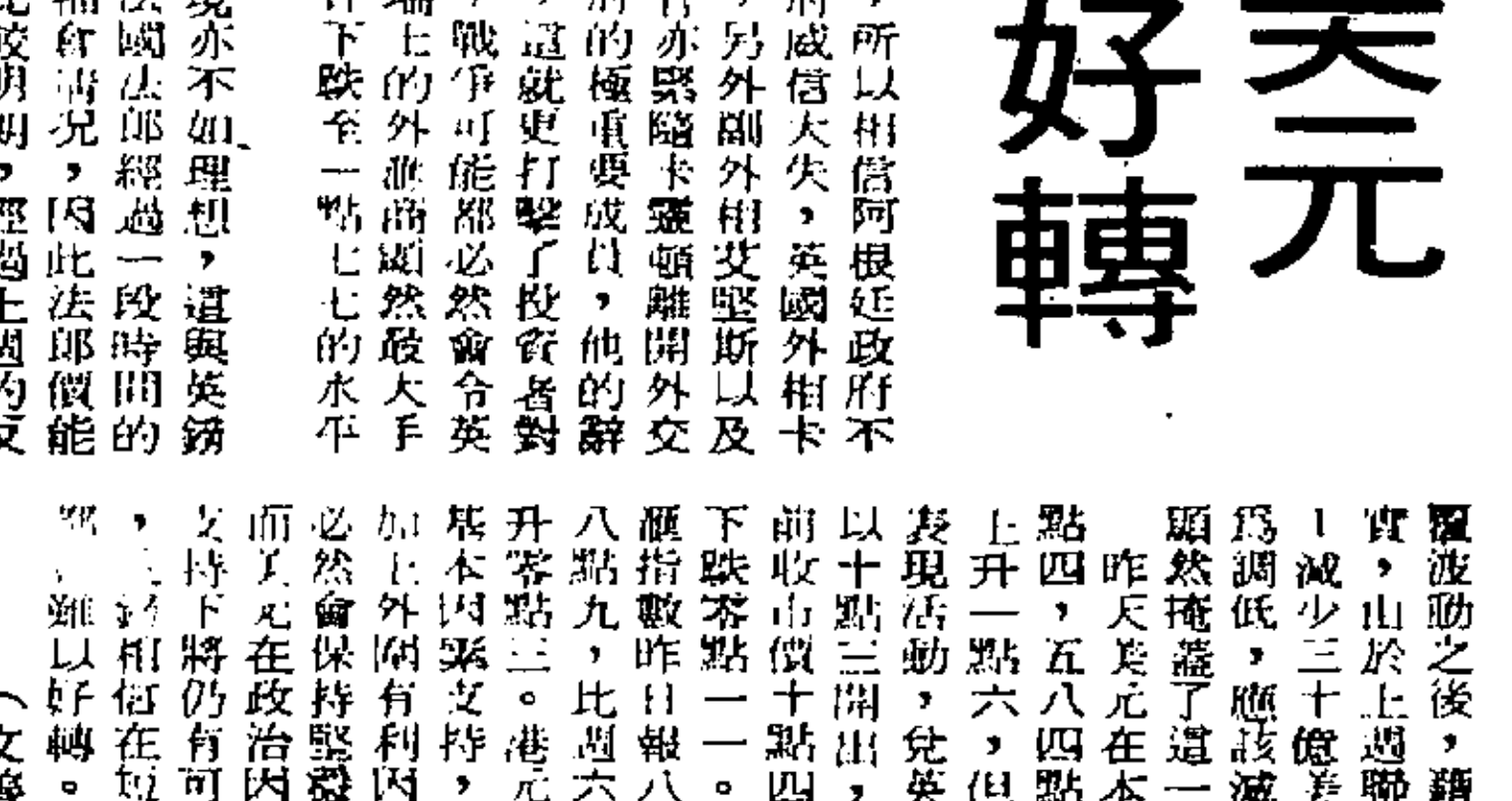
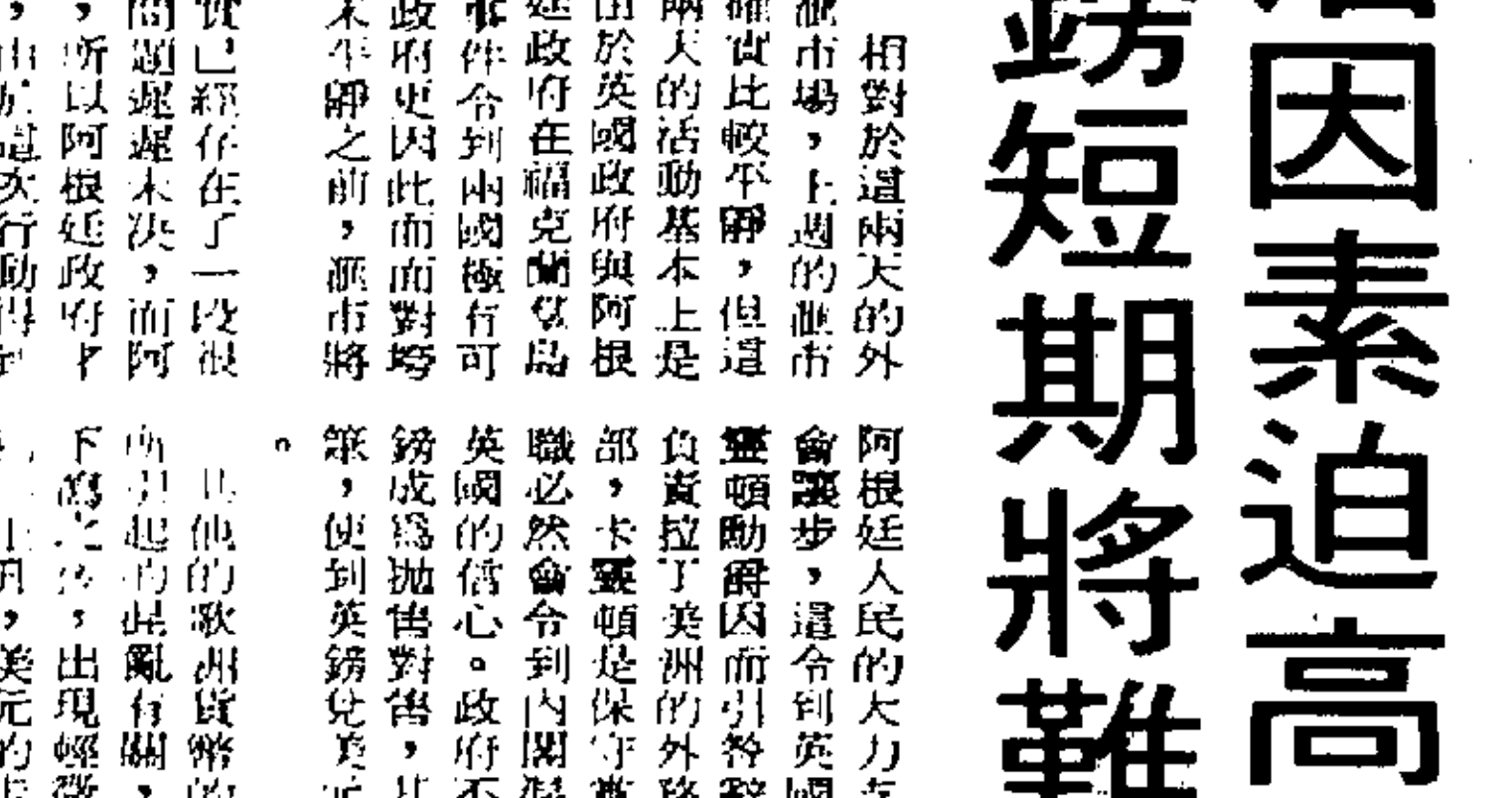
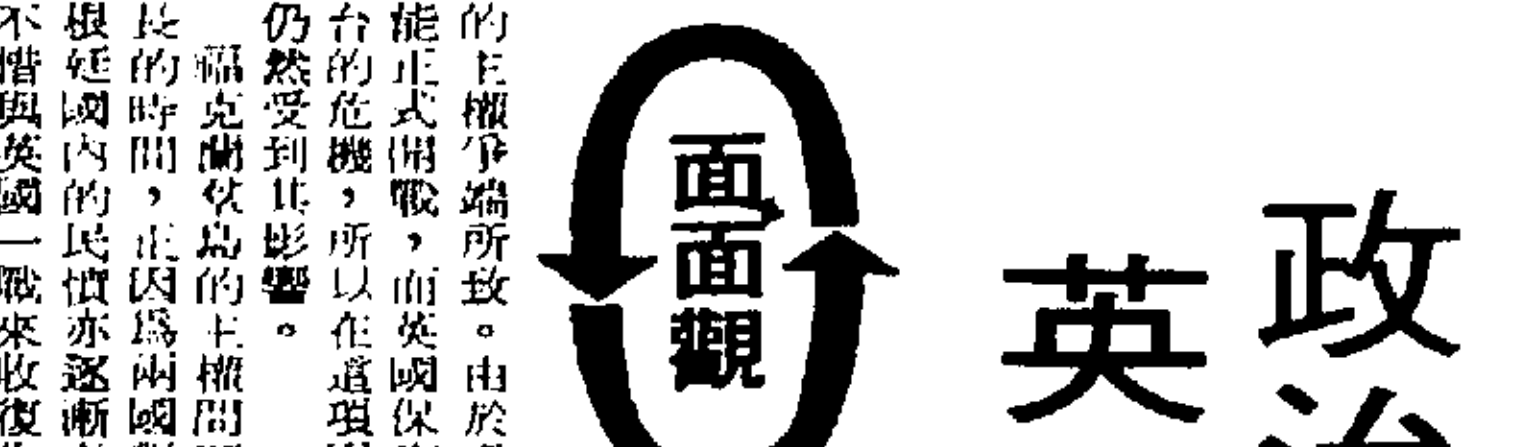
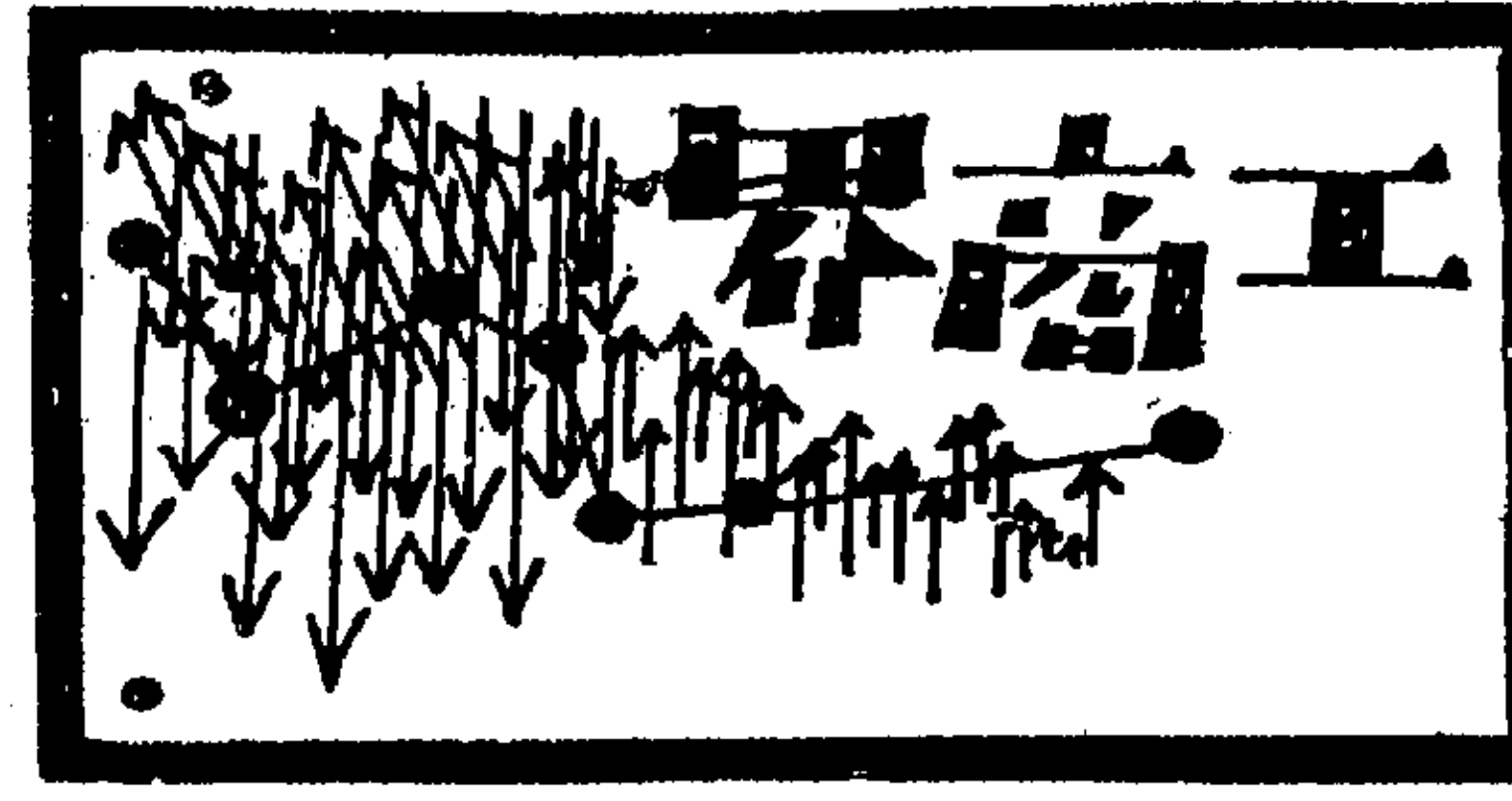
陸及鄰近東南亞國家旅遊返港。漁業專家曾說：就三月份計，

去年四月至五月間，該處已有八人因非法輸入穿山甲、海龜、貓頭鷹等而被破獲。

三井正式啓用，收
入達一百三十四名
一九七三年，其中
改裝爲「所護理友
佛聯清

本報訊：香港佛教會清明親友法會，昨晚在蘇聯長老陳水木在蘇聯中學禮堂，昨已第五天，前往禮堂者甚多，由晨至午，非常踴躍，拜祭者有李孝賢、陳國治、黃樹土發、大心、彭明、王揚、連舟、雷果明等法師陪同，各界生靈隨之趨赴南。

胡永輝林

[illegible]

小巴司機被勒索入綫費 探員扮司機臥底破案

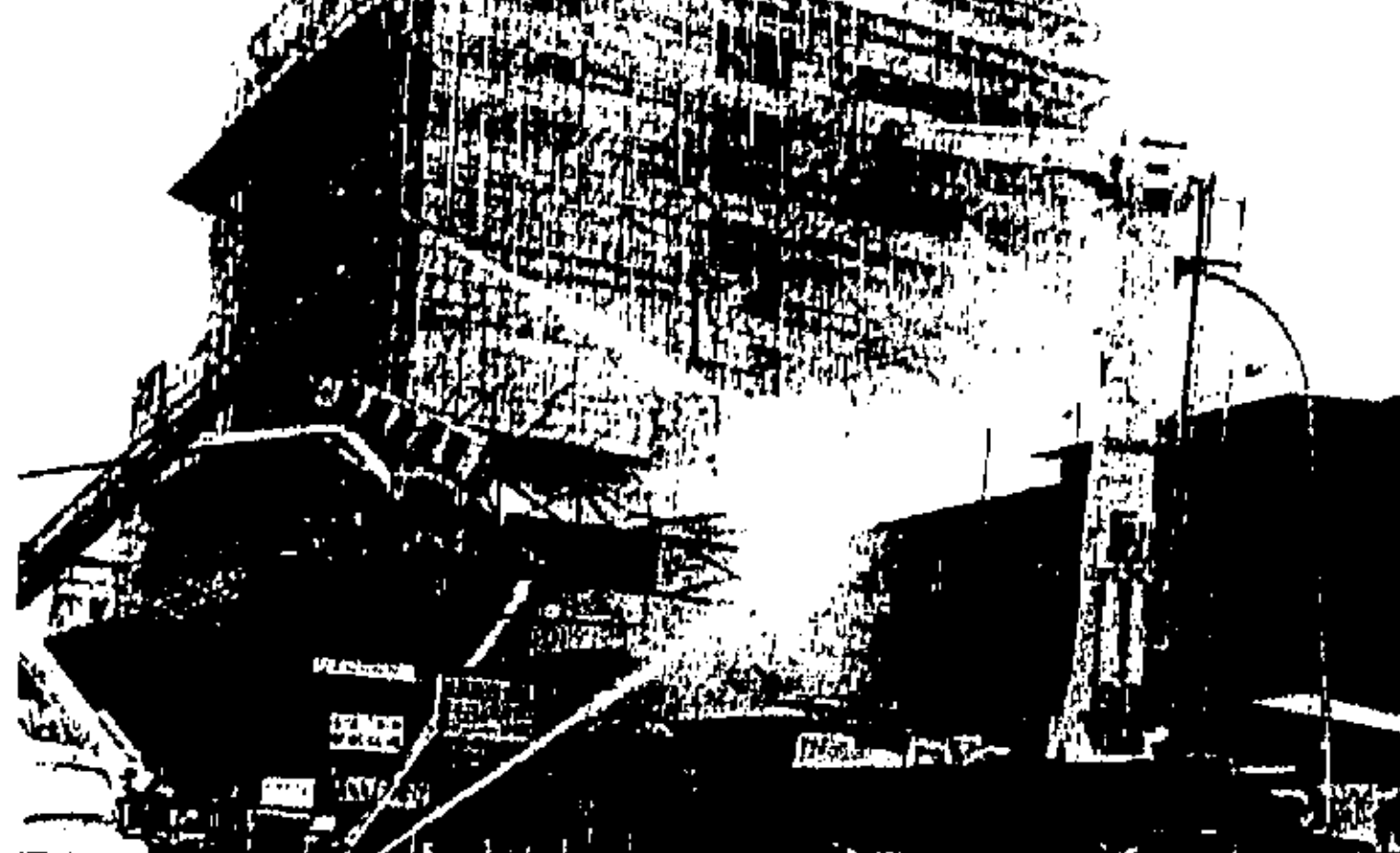
八人判監六月至一年獲緩刑 一名被告獲釋另一人押候判

【本報訊】一名男子，涉嫌向小巴司機勒索入綫費，警方經過八個月的調查，終於破案。八名被告被判監六月至一年，獲緩刑。一名被告獲釋，另一人押候判。

警方表示，這名男子在過去八個月內，向小巴司機勒索入綫費，共計一萬二千五百元。警方在調查過程中，發現這名男子與八名被告有聯繫，並與他們共同經營一間公司。警方在調查過程中，發現這名男子與八名被告有聯繫，並與他們共同經營一間公司。

火級三晨清步水深 焚被樓舊高層兩 園家失人餘百二

【本報訊】深水埗清步三晨火，焚被樓舊高層兩，園家失人餘百二。火勢猛烈，火警接報後，派員前往撲滅。火警表示，火勢在凌晨三時左右開始，火勢猛烈，火警接報後，派員前往撲滅。火警表示，火勢在凌晨三時左右開始，火勢猛烈，火警接報後，派員前往撲滅。



博愛選新總理 柯利德任主席

【本報訊】博愛選新總理，柯利德任主席。博愛選新總理，柯利德任主席。博愛選新總理，柯利德任主席。博愛選新總理，柯利德任主席。博愛選新總理，柯利德任主席。

改善黃大仙環境 後巷非法建築物 今日進行清拆

【本報訊】改善黃大仙環境，後巷非法建築物，今日進行清拆。改善黃大仙環境，後巷非法建築物，今日進行清拆。改善黃大仙環境，後巷非法建築物，今日進行清拆。改善黃大仙環境，後巷非法建築物，今日進行清拆。

復活節假期 各區郵局 辦公時間

【本報訊】復活節假期，各區郵局，辦公時間。復活節假期，各區郵局，辦公時間。復活節假期，各區郵局，辦公時間。復活節假期，各區郵局，辦公時間。復活節假期，各區郵局，辦公時間。



大窩口商戶代表督轅請願 要求增加賠償被拒 集體露宿抗議到底

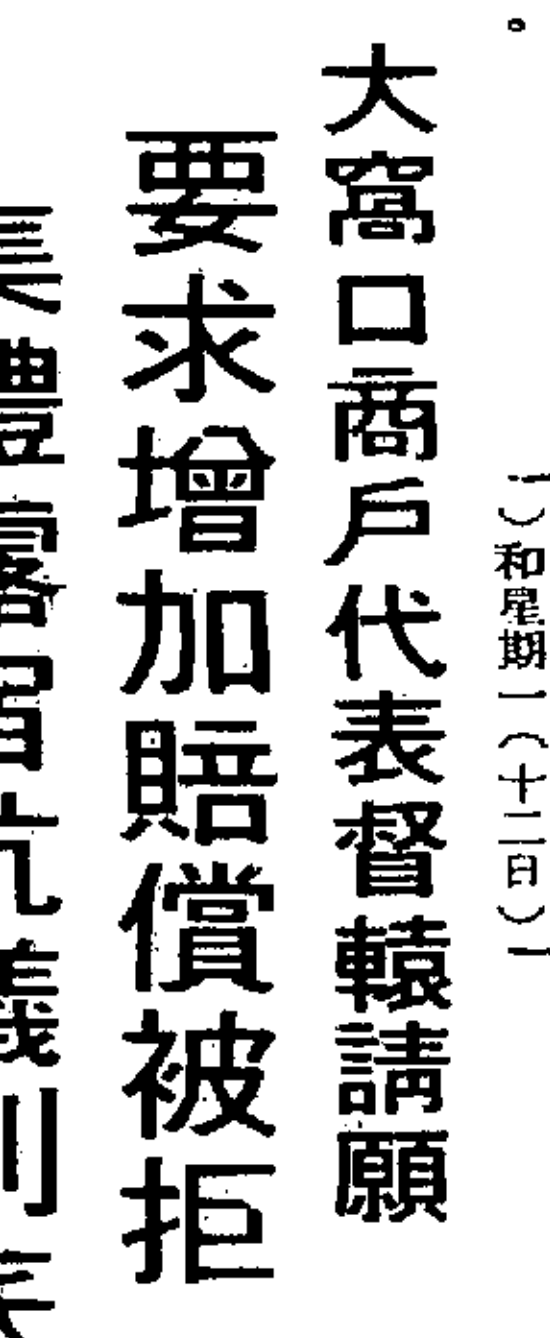
【本報訊】大窩口商戶代表督轅請願，要求增加賠償被拒，集體露宿抗議到底。大窩口商戶代表督轅請願，要求增加賠償被拒，集體露宿抗議到底。大窩口商戶代表督轅請願，要求增加賠償被拒，集體露宿抗議到底。

大嶼山新市鎮發展 委託顧問公司 研究供水工程

【本報訊】大嶼山新市鎮發展，委託顧問公司，研究供水工程。大嶼山新市鎮發展，委託顧問公司，研究供水工程。大嶼山新市鎮發展，委託顧問公司，研究供水工程。

成人教育計劃 需加改善 議建項二廿出提體團願志

【本報訊】成人教育計劃，需加改善，議建項二廿出提體團願志。成人教育計劃，需加改善，議建項二廿出提體團願志。成人教育計劃，需加改善，議建項二廿出提體團願志。



警方找尋 三失蹤者 法國時裝展介紹 今年流行春夏裝

【本報訊】警方找尋，三失蹤者，法國時裝展介紹，今年流行春夏裝。警方找尋，三失蹤者，法國時裝展介紹，今年流行春夏裝。警方找尋，三失蹤者，法國時裝展介紹，今年流行春夏裝。

室內駕駛訓練 下月中起 加價五十

【本報訊】室內駕駛訓練，下月中起，加價五十。室內駕駛訓練，下月中起，加價五十。室內駕駛訓練，下月中起，加價五十。

因公事或私事外出，屋內無人 接聽電話，如何是好？ 不用操心，安裝聲聲牌自動電話 錄音/答話機，問題就可迎刃而解。

【本報訊】因公事或私事外出，屋內無人，接聽電話，如何是好？不用操心，安裝聲聲牌自動電話錄音/答話機，問題就可迎刃而解。



本公司尖沙咀東半島中心陳列室
現已開放，歡迎參觀

喂！而家聽緊嘅係電話錄音，
有乜事，請講低啦！

VB 834

- * 自動以預先錄好之對話應答電話，然後錄取對方口訊
- * 當接聽重要電話時，亦可錄下談話內容，免除漏誤
- * 舉凡約會或其他重要事情都可以明確無訛地記錄下來
- * (VB834) 可使用一般卡式錄音帶，並能調整每次接聽之時間長短

醫院驗血報告時有遺漏 讀者呼籲醫務當局改善

【本報訊】醫院驗血報告時有遺漏，讀者呼籲醫務當局改善。醫院驗血報告時有遺漏，讀者呼籲醫務當局改善。醫院驗血報告時有遺漏，讀者呼籲醫務當局改善。

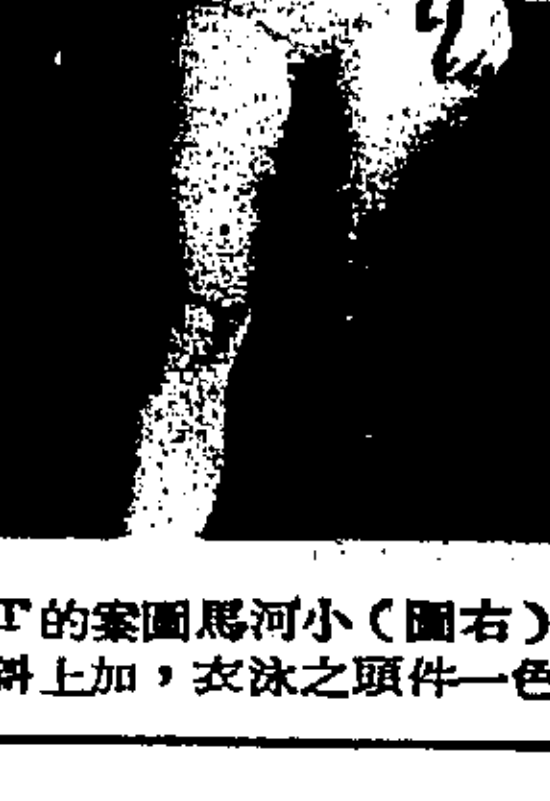


亞皆老街命案 涉嫌謀殺 被控謀殺

【本報訊】亞皆老街命案，涉嫌謀殺，被控謀殺。亞皆老街命案，涉嫌謀殺，被控謀殺。亞皆老街命案，涉嫌謀殺，被控謀殺。

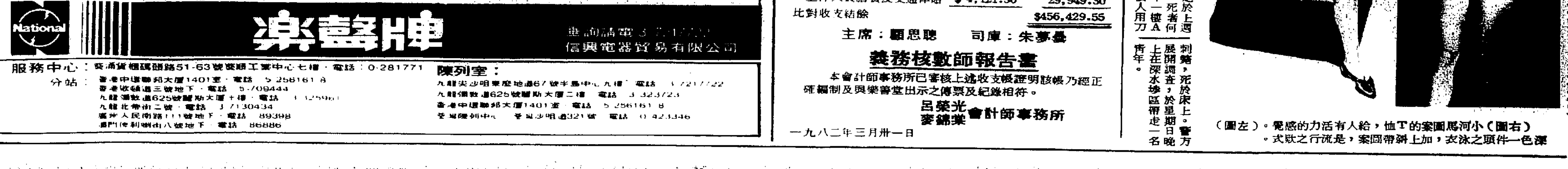
九龍樂善堂實旗籌款收支帳 書放日：9/1/1982

收入	實旗籌款收入	實旗籌款收入
名譽捐款收入	\$ 437,418.85	
實旗籌款收入	48,960.00	\$486,378.85
支出		
保險費	945.00	
郵費	1,055.00	
印刷及文具	8,945.00	
茶點	14,048.00	
雜費	835.00	
工作人員酬勞及交通津貼	\$ 4,121.30	
比對收支結餘		\$456,429.55



義務核數師報告書

【本報訊】義務核數師報告書，義務核數師報告書。義務核數師報告書，義務核數師報告書。義務核數師報告書，義務核數師報告書。



服務中心：葵青區康樂中心51-53號樓上工業中心七樓，電話：0-281771

分銷：葵青區康樂中心51-53號樓上工業中心七樓，電話：0-281771

分銷：葵青區康樂中心51-53號樓上工業中心七樓，電話：0-281771

平紹鄧任主政行級高會委制進十及，(中)萍綠張，(右)授教字新金。
。宜事制進十行推面全年三八述講昨，等基照鄧任主政行，(左)

明年起推行十進制
各行業將先後實施

【本報訊】度電第十進制委員會，將於本月廿一至三十日派選一個五人代表團前往廣州，以一次國幣兌換會，與大元帥、新加坡及澳門地的代表，討論有關十進制單位統一中文名稱問題。

上述委員會主席金主蔭堂教授在一記者招待會上表示時指出：「這並不代表本港已採行的貨幣，來單位名稱再來改變，而是希望其更趨一致。」

本年九月供應不足而及洋股商人，以致香港兩地幣制時起之爭。

至於本港出產的各類產品，現已進入手工編制階段。消費貨品及服務業委員會呼籲各廠商於一九八三年九月服用十進制。

販市場設置十進制車票，已計劃在各街市及巴士站內，亦供劃定在公共地方免費使用。

此外，委員會亦準備報及貨幣表，派發予各銀行，亦會印備海報及傳單，派發予各商號。

「十進制」的推行期。為配合此一新階段之來臨，平通制展覽會及「十進日」，而身材尺碼將不再用「寸」而改用「厘米」，而身材尺碼亦將重新訂定。

為協助消費者增加對厘米及身材尺碼轉制的認識，平通委員會將製成電視宣傳片，及在電視與收音台播放。

委員陳氏又在會中透露，其他有計劃轉制的行業包括：鐘錶業、珠寶業、及包裝工業。

陳氏謂：「有關厘米已訂製了用作量度鐘錶頭之「一厘米」及五十五厘米的最薄度尺，於此小眾促使他們去販賣用十進制，將會遇上很大難題，但該組委員會已決定由一九八三年一月一日起，平通委員會去推行。」

陳氏又謂：「平通委員會已決定由一九八三年一月一號止輸入及造非十進制衡重器，而現有的十進制衡重器亦會於一九八四年一月重新刻為十進制衡重器。」

至於包裝食品及飲品方面，平通轉制的食品包括：食油、麵粉、糖等。委員會亦呼籲各販賣將入口之包裝食品及飲品改用十進制。

陳氏又謂：「委員會在未來的工作計劃中，將繼續教育消費者，使他們認識採用十進制單位購買之利益，藉此保障他們的權利。」

未接英國指示 港阿關係正常

處理與阿根廷的關係，阿根廷總領事館的事，照例辦一兩件。駐港的阿根廷領事館，昨午已將辦理事宜，照外一向駐國旗及國徽，都已除下，據李作棟先生表示，他未接獲阿根廷方面的指示，所以仍照常辦公。

費里尼表示，他在港期間，與港府官員合作愉快，而且臨的貿易，正不斷增長中，他強調，福克蘭蘭島的事件，交還解決，但他相信，阿根廷政府不會撤出福克蘭島，而只遣回總領事官員，阿根廷政府，對阿根廷福克蘭蘭島「叛亂」，對遣回福政府的方法不覺得驚奇。

紐西蘭是在英國之後第三個與阿根廷斷絕外交關係的國家，塞爾蓋諾夫在正式場合與阿根廷領事談話，他只會說「不」，而不會對人談話。

偶有獨無
女一男一
殺自料雙

院治療，至昨日下午十一時許才康復而出。至昨日下午五時許，伍某在房間先用兩塊刀片割手腕脈，然後走出門，乘搭火車，乘車時，先壓壓四樓二個落時，跳窗縱身躍下，跌傷，路旁觀者圍觀，送之入醫院。

【又訊】一名女子，因與丈夫發生爭執，被丈夫毆打，傷勢頗重。傷者方人員接報到場時，發現傷者倒在血泊中，身上有多處刀傷。警方隨即展開調查，並對傷者進行急救。目前，傷者仍在醫院接受治療，警方正全力追緝兇手。

尖沙咀數商戶
失竊財物五萬

蛙人撈獲被竊夾萬

【本報訊】經過兩日假期後，九龍尖沙咀彌敦道南灣碼頭第五十號失財物者五萬五千餘元。

（一）昨晚九時許，文刀道十號地下車路警署的職員上班時，驚聞門外有破玻璃痕跡，立刻致電警署，經接獲報案後，警署立即派員前往調查。

在報案一處地點，發現有蛙人一名，正撈獲被竊夾萬一具，內有現金、珠寶、首飾、衣物等，價值約五萬五千餘元。蛙人隨即被帶回警署，並由警方派員前往該處調查。

據悉，該名蛙人係在該處工作，因發現有破玻璃痕跡，遂撈獲被竊夾萬一具。目前，警方正全力追緝該名蛙人，並呼籲公眾提供線索。

（二）昨晚九時許，文刀道十號地下車路警署的職員上班時，驚聞門外有破玻璃痕跡，立刻致電警署，經接獲報案後，警署立即派員前往調查。

在報案一處地點，發現有蛙人一名，正撈獲被竊夾萬一具，內有現金、珠寶、首飾、衣物等，價值約五萬五千餘元。蛙人隨即被帶回警署，並由警方派員前往該處調查。

據悉，該名蛙人係在該處工作，因發現有破玻璃痕跡，遂撈獲被竊夾萬一具。目前，警方正全力追緝該名蛙人，並呼籲公眾提供線索。

天氣預測

密雲。天晴
和緩東至東北風，除
時間密雲外，天晴。
日最高氣溫約二十三
度，攝氏十八度，溫度
搖蕩宜淡水庫在內，
僅一千一百一十萬六
分之三十六點五，相
水量。

多過厦廠建算預失劃計
厦大廠工下屬署房
置空位單千六有將
廠予配分全完能才年四時需

財政年度出現近六千個空位單位，房屋署估計該等空位工廠單位，最快亦要四年才能全部分配。

房屋署興建的各村工廠大廈，主要是分配給受清拆廠戶的廠戶，房屋署估計每年大約需要一千五百個單位分配給廠戶，而房屋署今年內落成的四座工廠大廈，應共提供五千個單位，若扣除目前空位的八百多個單位，則房屋署在今個財政年度所供應的空位工廠大廈單位，將會接近二千個，除了今年外，按下一千五百個單位外，換言之，大概有空白四千多個單位，如果以市面上一座工廠大廈平均建築費用每平方呎為二千元，那麼，該些空出單位的建築成本大概為四萬餘元。

負責清拆組的助理房屋署長陳德輝解釋，房屋署在一個介紹會中指出表示，（即目前）共有一百九十個廠戶，共佔三百九十個廠戶，其外資總額約十八億元，主要是旅遊飯店、住家建築、水產運輸、運輸和服務行業等。

中共和日本、法國、合作勘探開發海上石油項目的四萬個，投資總額八億四千萬元，其中吸資外資五百萬元，補償值由外商提供的機械設備，價值約四億六千萬美元，通過上述各項方式吸收外國直接投資總數共二千九億零萬元。

李氏宣稱，目前有關投資的各項法律條例，正在進行修訂公佈。繼前年中和美英國家訂了投資保障和保證協議以後，和中共、瑞典已簽訂相互投資保護協定，和西德、

根據中共的聯合國發展基金會的項目範疇，主要是輕工業，食品，織，化工，機械，電，等加工製造工業和建築材料工業等。至於能源、運輸和工業等領域的項目都未列入，而交通、中村的共一百二十個項目，除六個是四項都利用現有一百二十個進行改造或擴建

軍警今舉行通訊演習

【本報訊】警方及消防部將於日中午至明（星期日）中午聯合同舉行通訊演習。

是次演習目的在於加強警務人員的通訊設備，並控制組織及不會牽涉及偵查單位而調動的警方及預料單位的人員，使市民有所不便。

日本厚生省發現

即食麵防腐劑
可能引致癌病

中共極力爭取外資

宣稱已批准40個合資經營企業

投資總額近二億美元

【本報訊】自從中共對外經濟開放政策，並對外經濟關係公佈，於一九七九年公佈，「中外合資經營企業法」以來，中共已經陸續批准四十個中（共）外合資經營企業，投資總額近九千萬美元。其中，吸收外資八千七百四十八萬美元。

「中國投資促進會議」副秘書長李崇獻，昨天在一個介紹會中，上述表示。

日本、加拿大、瑞士、投資保護條例，以及有那些國家可以抵免稅的權利，都在進行中，而中共將於本年六月間在大陸舉辦一次為期的投資促進會議。

根據中、日和聯合國發展及經內務部，

投資額逼近二億美元

的廚工才全部
才能全部
廠單位，
現正第六
房屋署估
大廈，不
過，本
房署署
共已經
七九年公
佈
百九十九
萬，其中
外資八千
七
百
萬
，
中
國
資
本
促
進
會
昨
在
僑
界
介
紹
會
上
指
出
：
（一）目前中
共（外）合經營項目共
有三百九十九個，吸收的
外資總額達八億美元
，
主
要
是
進
口
商
業
，
住
宅
，
如
大
厦
，
工
業
，
上
海
有
些
投
資
保
護
談
判
，
以
及
稅
務
的
裁
判
，
都
在
進
行
中
，
其
中
共
計
於
年
六
月
間
在
大
陸
舉
行
一
次
為
期
三
天
的
投
資
和
合
作
會
，
根
據
中
國
和
合
作
會
業
發
展
組
織
的
協
議
，
主
要
是
化
工
工
業
目
標
，
包
括
製
造
食
品
，
棉
織
，
經
工
，
機
械
和
建
造
工
業
，
加
工
製
造
和
建
造
的
材
料
工
業
，
至
於
能
源

作場擴開發海上石油項
目有四個，投資總額八
億四千萬元，其中及
四國都是公司

收收外資五億元。據實
由貿易提供的機械設備
價款約四億元二千萬美元
，通過上述各種方式吸
收外資總數已達數共
二九億元左右。

外國投資的各項法律條
例，正草擬中，並已草
擬前中共和美國簽
訂了投資保險和保證
以後上月底，中
國和瑞典已簽訂了相互投
資的協定。

【本報訊】警方至明
（星期四）日中午將
進行演習。

大規模的，不啻是及
方事及軍事及
置地位而動，預料
進行技術改造或擴建

軍警今舉行 通訊演習

【本報訊】警方至明
（星期四）日中午將
進行演習。

大規模的，不啻是及
方事及軍事及
置地位而動，預料
進行技術改造或擴建

中學生趨消極

追求物質享受

【本報訊】據港大社學會的一項調查顯示，本港的社會制度及傳統環境，令到中學生生活消極，祇追求物質享受。

是項調查由香港大學社會科學學系進行，抽

查對象為廿一間官、補、私校的二千三百多名中學生，以電腦計算。

調查顯示：中學生人際關係較為冷淡。受訪間的三成同學認為自己是自私和懦弱，更有百分之卅七相信「最好的朋友可能自己的敵人」之說；另一方面，超過一半的

學評擊

組建議

該同學認為，引起

要是在壯丁的新婚、福壽及皆升職等不合理的引致收大的人才流

同同學會指出，由七一九五年度，共有畢業生八十五人，其中學生八十八人，但現仍留身在社會的，只有九十二人，流失率高達百分之四十四。

同同學會指出，港府並沒看到這個香港失靈的源頭，而「社會福利人」

基於這種消極心理，中學生的社會疏離感時終多有，命途無時強求一說。

中學生，生活更覺盲目和意義，因而助長享樂主義之風。調查逾四成同學贊成一個人

港九各界
時多有感，命途無時強求一說。

中學生，生活更覺盲目和意義，因而助長享樂主義之風。調查逾四成同學贊成一個人

應立刻增加大學及認
專的社工學額，加強

人力訓練及在職

泰航空公司來往香港與上海之班機服務將由每

南澳洲州長來港訪問
推廣投資南
將闢航綫

星斯兩週至三週，除
有之班機外，在星期二
及星期六開出。
員調查後，認為無可
之慮。

澳南
展發源

爲爲爲。現時該省多項類似探採工程均以共同開發
爲提供該省更詳盡資料，他表示將在港舉辦講座以
的了解。同時該省一個代表團將在本年十月、十
的的的性變邊貿易。他指出該省是適合任何方面的
探採等，爲進一步加強與本港聯繫，一條直航線

余時
消頂
實（續）

治

香港郵政 電話 ③ 廣東路

慈雲山流奎衍

[illegible]

二、四月十八日（星期日）舉行，凡本會會員

香港

報訊】南澳州長昨表示該省準備直航航線，來往及本港，而南澳豐富，風景優美，發展良好，由於南澳地處，有房產宜，加他豐富，人和政府自由貿易


寫
香港
工商

糾纏決日本會館，因宿關係，敬右通告本會全體會員

以地產、旅遊及
不久開辦。

香港文咸東街門牌10號
香港義順茶莊分店

000



 註冊商標

四天豪華團 \$1390
豪華七天 \$1750 九天 \$1990
特級七天 \$1950 九天 \$2250
天天出發 · 日日獨立團
增成本 300 元，少行車 16 小時
 1. 豪華旺庄台灣是最佳選擇 吸煙價全之，最優

水上玫瑰
\$20
\$21
首

全泰 清邁、泰國曼谷、曼谷、
芭堤雅、桂河橋、古城、
清邁四天 \$1790 清邁 八天
曼谷七天 \$1790 清邁 九天
天天出發、全港
清邁——曼谷——曼谷

<p>全港最高級豪華</p> <p>全棧一流大酒店，多晚豪華夜總會 節目最豐富，兼巨型直升機遊覽頂高原 新加坡、聖陶沙島、吉隆坡、曼谷、 馬六甲、黑風洞、芭雅雅、桂河橋 全泰馬里(清邁、檳城)十三天 \$3790 七天 \$3390 五天 \$2690 逢星期一、四、六、日出發</p> <p>康泰旅行社</p>	<p>日本八天豪華團 \$2790 韓日九天豪華團 \$3690 逢星期二、四、六、日出發 *停留台北只加收100元* 東京·大阪·名古屋·富士山·京都·奈良·神戶·日光 節目最豐富，全港首創韓日日本旅行團 內陸機增加成本 300 元 ①東京—大阪內陸機，節省行李九小時 ②回韓可自由飛往台北、香港、上海、廣州、澳門、香港、台灣、東南亞等各大城市。</p>	<p>補靈藥</p> <p>有不可思議奇效</p> <p>本藥係由名貴藥材製成，能滋陰補腎，強身健體，對男女老幼均宜。凡患虛弱、失眠、頭暈、眼花、腰酸背痛、手足麻木、精神不振、食慾不佳、消化不良、便秘、小便頻數、遺精、早洩、陽痿不舉、月經不調、赤白帶下、產後虛弱、病後調理、老人體衰、小兒發育不良、婦女經期不準、不孕症、更年期綜合症、糖尿病、高血壓、心臟病、哮喘、胃病、肝病、腎病、肺病、癌症、 AIDS、各種疑難雜症，服之均有奇效。每瓶售價：大瓶 \$1200，中瓶 \$600，小瓶 \$300。各大藥房均有代售。</p>	<p>子樓招租</p> <p>域街十八號</p> <p>厦約一600呎</p> <p>金鐘地鐵站</p> <p>宜管理完善</p> <p>記租務處洽 三六九五五八</p>	<p>好利得財務</p> <p>樓宇物業、滿佈香港、利息優厚、提供快捷</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>期限</th> <th>利率</th> <th>期限</th> <th>利率</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>三個月</td> <td>17.00%</td> <td>一年</td> <td>16.00%</td> </tr> <tr> <td>四個月</td> <td>17.00%</td> <td>二年</td> <td>15.00%</td> </tr> <tr> <td>六個月</td> <td>16.50%</td> <td>兩年</td> <td>14.00%</td> </tr> </tbody> </table> <p>因市場利率隨時變動，欲知最新行情，請駕臨德輔道中88-98號華僑商業大廈401室、402室、403室</p> <p>電話：5 428 811 5 428 812 5 428 813</p>	期限	利率	期限	利率	三個月	17.00%	一年	16.00%	四個月	17.00%	二年	15.00%	六個月	16.50%	兩年	14.00%
期限	利率	期限	利率																	
三個月	17.00%	一年	16.00%																	
四個月	17.00%	二年	15.00%																	
六個月	16.50%	兩年	14.00%																	

理管共中由望希人四之份百有祇

羣衆叫嚷輔警慌忙拔槍

警方將案列爲「刑事毀壞」處理



(上)調查廣東道刑事警總案之輔警

(下)在案中受傷之男子。

各處退避，發生爭吵，混亂中馬的左眼被擊中，這時，有兩名相相是馬姓友人的男子趨前，直衝向黨氏父親，殺殺二人見狀分頭躲避，竊向防道中間方面奔走，其姪則往附近商店借話報警。

此時，有人手持鐵杖擊破廟所寫之客貨車箱玻璃及側面的玻璃。另一方面當奔逃時遇着一名交通郵警，立刻向他表示謝絕，隨即打轉車即隨他前往查看。

當兩人返回現場時，見客貨車已廢，馬則在車旁，隨即調查，並取出手錶將馬錶起帶走，惟馬稱：「只是打架，大可一同返警局，」要罰錢，」拒絕被他人手錶，與郵警爭持。不久途人見狀，紛紛駐足圍觀，有人見警拿用手錶鎖人，認為小屈大做，群起向郵警喝罵而去。

郵警見狀為之氣怒，即向友友為之驅散，

之似搶取走檢驗。事後據警方公佈稱：昨晚七時許，廣東路一○號門外，有一部貨車遭例泊車阻及屋瓦壓倒，

王偉 攝

22

對香港地位問題
應及早作出決定

【北平華北社六日電】前國府首希斯在北平記者招待會上談及港地位問題時指出：香港的繁榮對中共相當重要，而中共雙方亦不願看見見到對峙中談及港地位問題時指出：希斯在港曾指出，他曾提議小國，在七四年的會議上，毛澤東曾透過解決香港問題，將交由年青人去處理，意思是指出小本及他自己。

希斯表示：他告訴鄧小平，新界問題除餘十五年時間，而香港小販榮對中共是相當重要，中共及英國均不願意見到別人對香港失去信心。

他指出：愈來愈多的投資經由香港流入大陸，香港的地位也愈來愈顯得重要。

希斯表示：他曾向鄧小平指出，時間已經來臨，這是中共需要深深考慮的時候了。他說：二、我們應要一同考慮如何去處理這段期間，而鄧小平亦同意此點。

【新華社一香港前金特別委員會】主席陳韋川（左二）在講述該會調查結果後，右為該會廣員納鎮。

國榮機來港，機場海關人員例行檢查時，發現榴槤絲內共搜出四百多片，現他神色有異，於是把大藏，其後，再在共

香港酒店商場內
珠寶店櫥窗被毀

【本報訊】尖沙咀香港酒店商場一間珠寶店的窗櫺玻璃，昨晚深夜發現遭人破壞，櫺窗內飾物曾被移動過，至於該珠寶店是遭人入侵還是有人爆竊，警方人員今晨仍在調查中。

該間珠寶店設於酒店四樓商場，昨晚深夜十一時十分，一名護衛員正在巡視商場時，發現該珠寶店的窗櫺玻璃被穿了一個像拳頭般大小

的洞，陳列窗內的飾物遭人移動，即報警。警方人員到場調查後，初步發現「刑事毀壞」案發，但至於有否財物被竊，警方今晨仍在偵查。

據悉，該酒店商場日收市後，將所有通風口鎖上，為何會遭人偷竊，目前正是調查中。

汽車去路，有人毆打混亂中有名外籍男子協助警員將一名男子制服。事後，該外籍人士

汽車去路，有人毆打混亂中有名外籍男子協助警員將一名男子制服。事後，該外籍人士

汽車去路，有人毆打混亂中有名外籍男子協助警員將一名男子制服。事後，該外籍人士

疑肛門藏毒

泰籍男子抵港被本 外籍男子涉嫌郵寄大

我已推行十連制
一斤照例十兩計……

匯豐	怡和	和黃	會德豐	太古	置地
十四元五角五分	十五元五角五分	十三元九角	五元六角	十元三角五分	六元六角五分

四月六日收市

【香港時間四月七
日凌晨二時電】

(倫敦金價)

頭盤 三四六·二五
尾盤 三四五·五〇
收市

(入) 三四九·〇〇
(出) 三四五·〇〇

(紐約金價)

(六月份一百安士關
貨)

二五八·五〇

(紐約股市)

美股開市時下挫
中股再跌。杜通
斯指數開市一小時
後報八三點·九
，較上日收市價下
跌三點〇四，二小
時後報八三點·
二四，較上日收市
價下跌四點·九。

(倫敦股市)

四時收市時金
融時報指數報五
三點〇〇，下跌六
點九〇。

倫敦六隻港股收市價

倫敦 紐約
最後經濟行情
金價 股市

通告

本公司董事長
本行董事長
本行董事長
本行董事會常務顧問
張明添先生不幸於

一九八二年三月二十七日在馬來西亞

逝世謹定本月十四日（星期三）上午

十一時三十分假香港殯儀館舉行公祭

及追悼會謹此通告

國
 際
 綜
 合
 投
 資
 有
 限
 公
 司
 海
 外
 信
 託
 銀
 行
 香
 港
 華
 人
 銀
 行
 香
 港
 工
 商
 銀
 行
 謹
 啓

如蒙
參加公祭請即賜電五——七五六五七內線二八一海外信託銀行秘書處以便安排

對商業電影有抗拒心理

單慧味要搞愛情文藝

老相與心裏房

△香港電影界中，軟性電影及商業電影，昨日記者採訪，對單慧味之「老相與心裏房」，表示極大之興趣。單氏表示，此片之製作，係由她一人獨力完成，其內容之豐富，實非一般商業電影所能及。單氏之「老相與心裏房」，係由她一人獨力完成，其內容之豐富，實非一般商業電影所能及。單氏之「老相與心裏房」，係由她一人獨力完成，其內容之豐富，實非一般商業電影所能及。

港台節目要借兩台播映

藝員出鏡產生問題

為免成磨心寧可找新人

△香港電視節目，昨日記者採訪，對港台節目之播映，表示極大之興趣。港台節目之播映，係由兩台共同播映，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。港台節目之播映，係由兩台共同播映，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。

密食當三番 收籌笑開顏

登台日趨成熟

△密食當三番，昨日記者採訪，對密食當三番之收籌，表示極大之興趣。密食當三番之收籌，係由三番共同收籌，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。密食當三番之收籌，係由三番共同收籌，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。

拼七盤彩

血後出

△拼七盤彩，昨日記者採訪，對拼七盤彩之血後出，表示極大之興趣。拼七盤彩之血後出，係由七盤彩共同血後出，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。拼七盤彩之血後出，係由七盤彩共同血後出，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。

蘇杏璇身份又升級

當女角少時

△蘇杏璇身份又升級，昨日記者採訪，對蘇杏璇身份之升級，表示極大之興趣。蘇杏璇身份之升級，係由蘇杏璇本人升級，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。蘇杏璇身份之升級，係由蘇杏璇本人升級，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。

拍片不愁無題材

張徹自言會變通

△拍片不愁無題材，昨日記者採訪，對拍片不愁無題材之張徹，表示極大之興趣。張徹自言會變通，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。張徹自言會變通，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。

你有算盤 我有厘戔

與麗的介口未對妥

△你有算盤 我有厘戔，昨日記者採訪，對你有算盤 我有厘戔之與麗的介口未對妥，表示極大之興趣。與麗的介口未對妥，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。與麗的介口未對妥，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。

李添勝率眾拜神

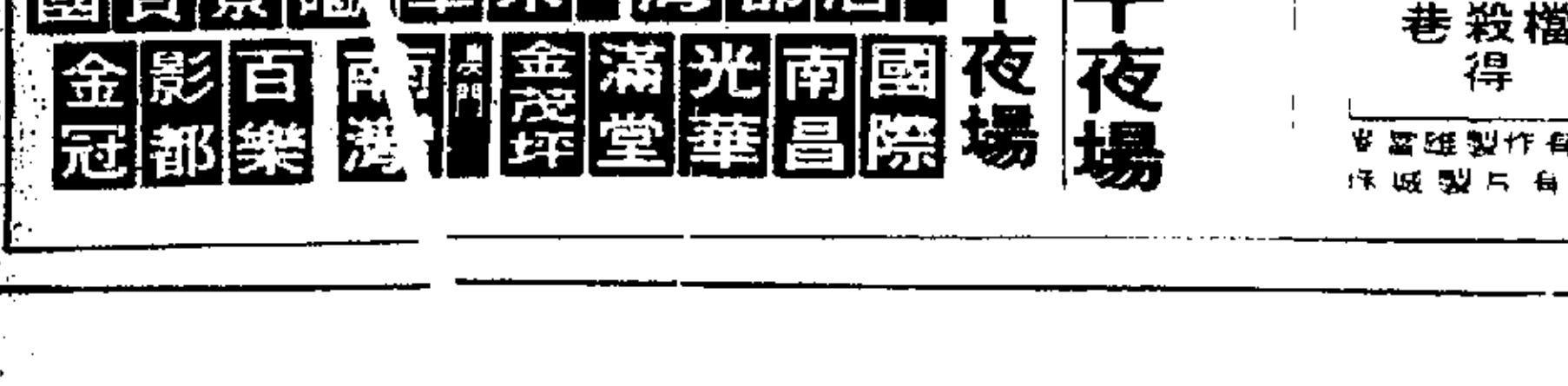
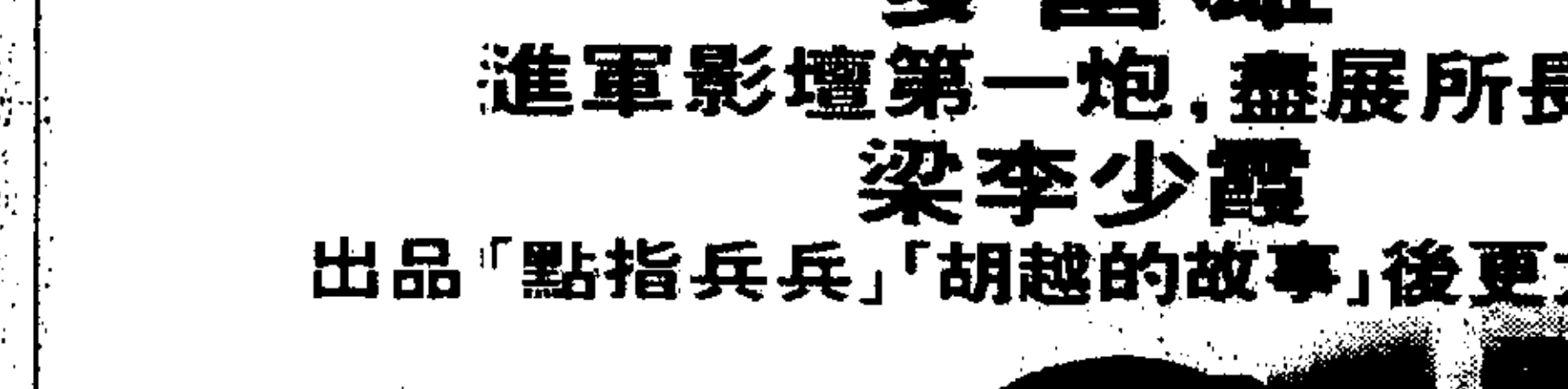
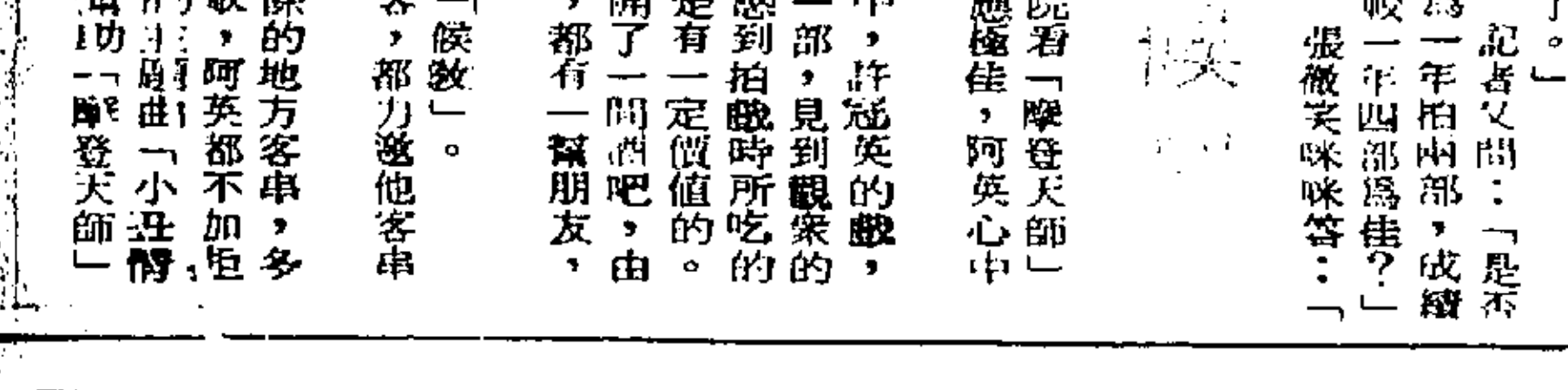
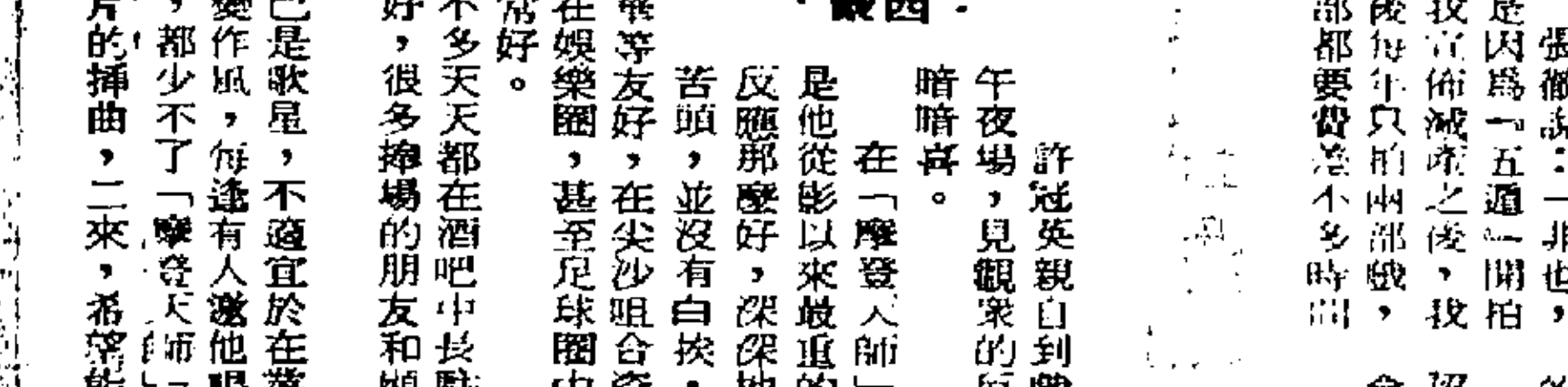
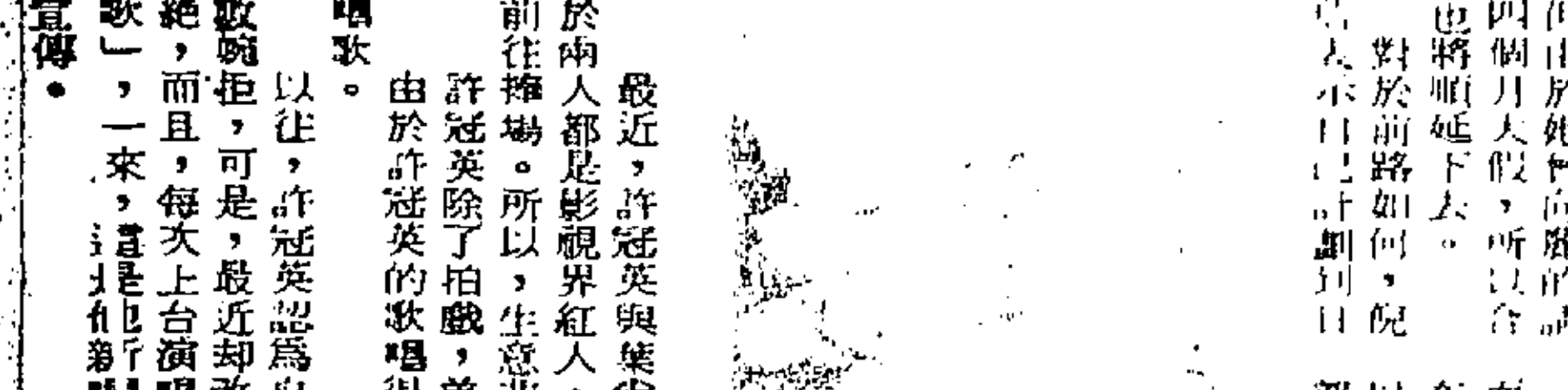
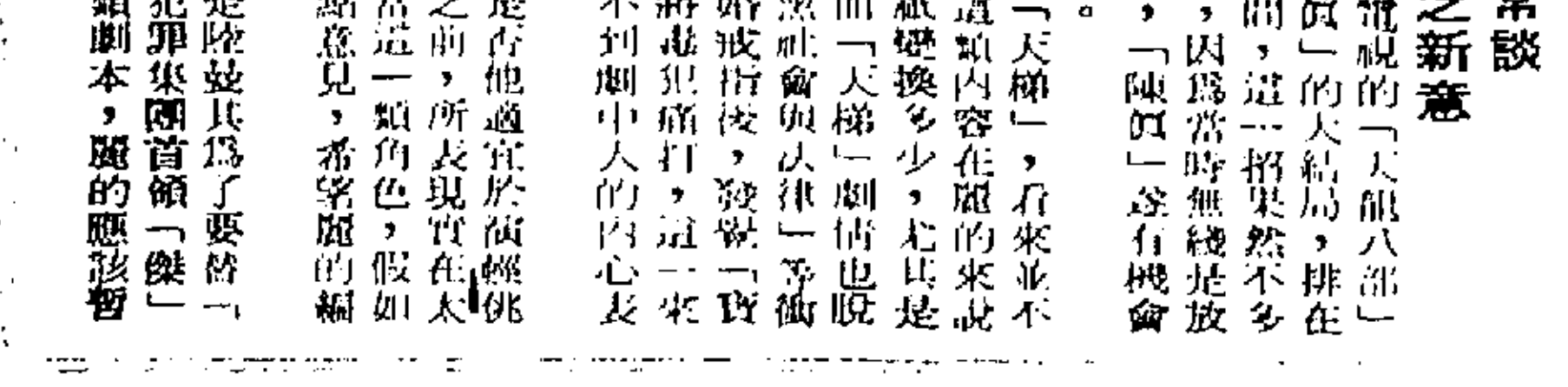
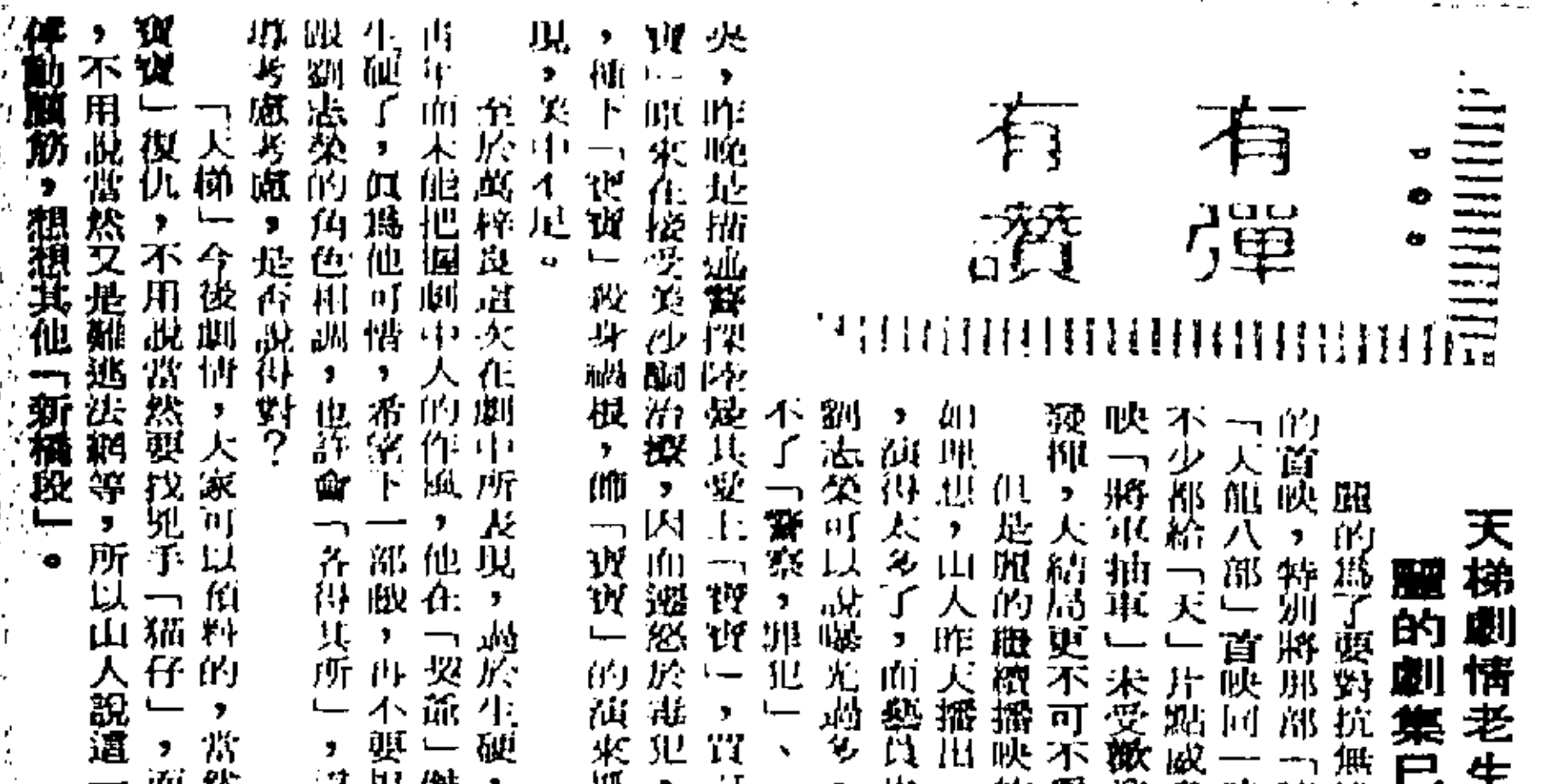
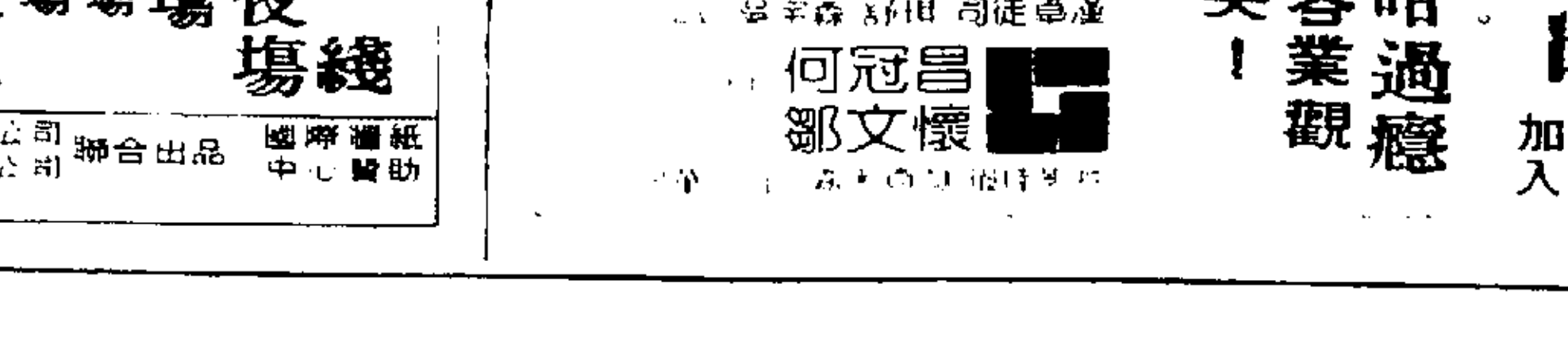
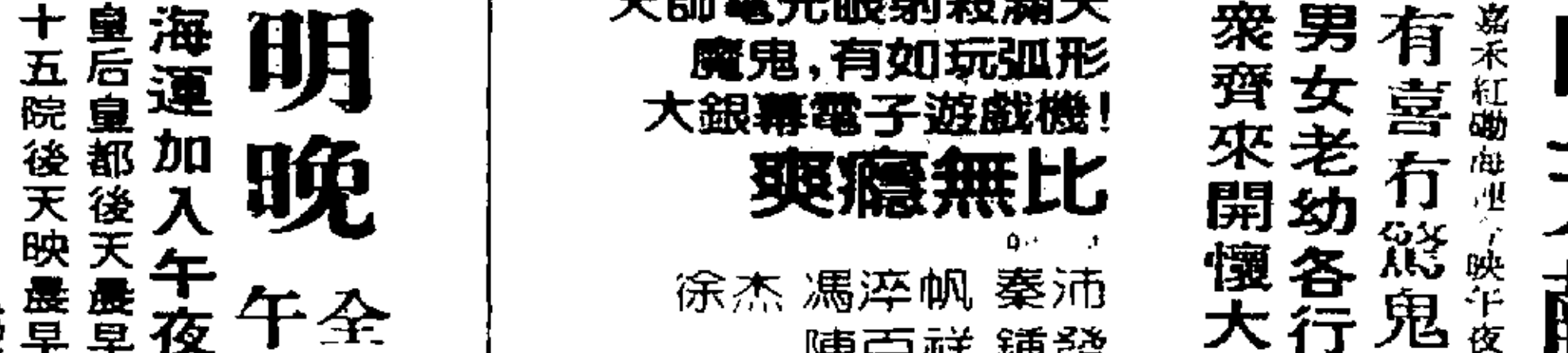
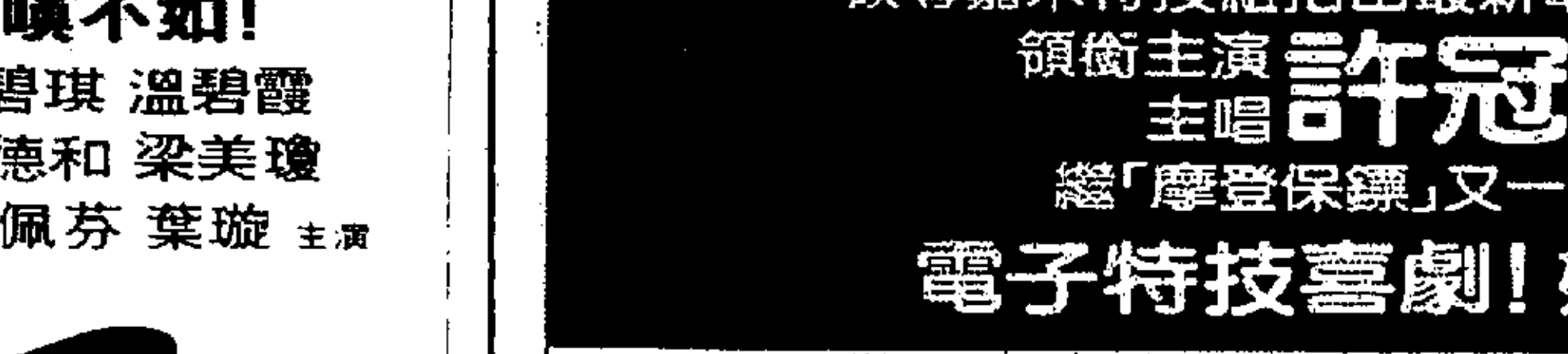
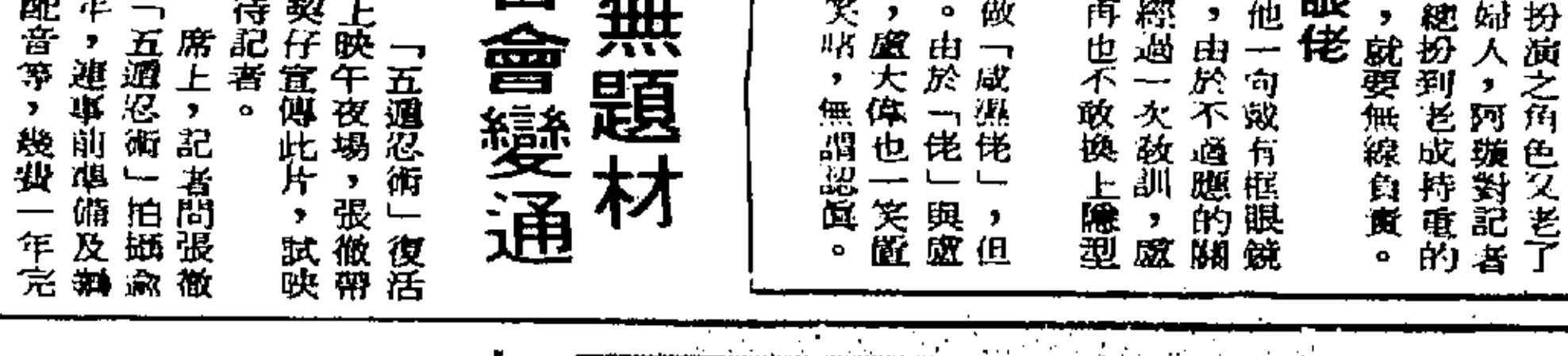
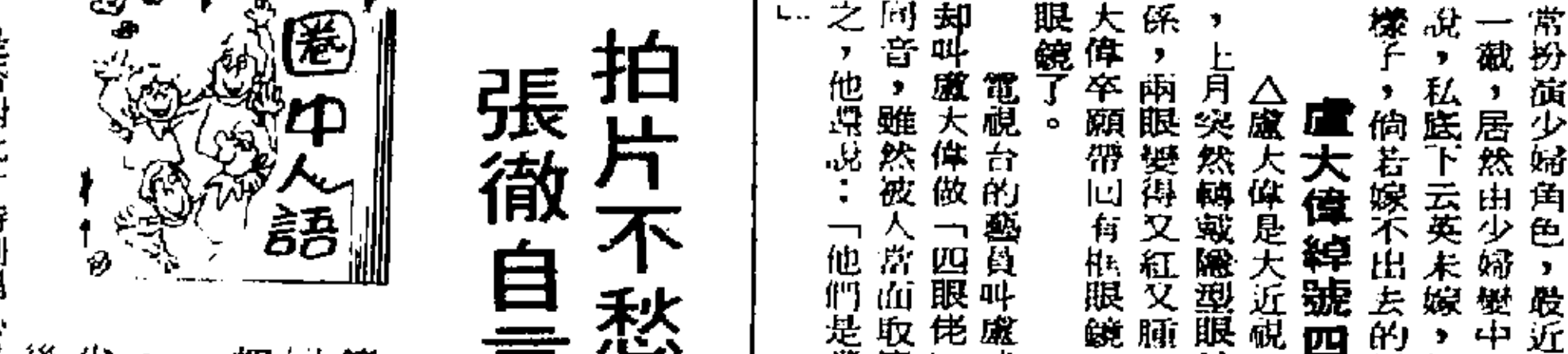
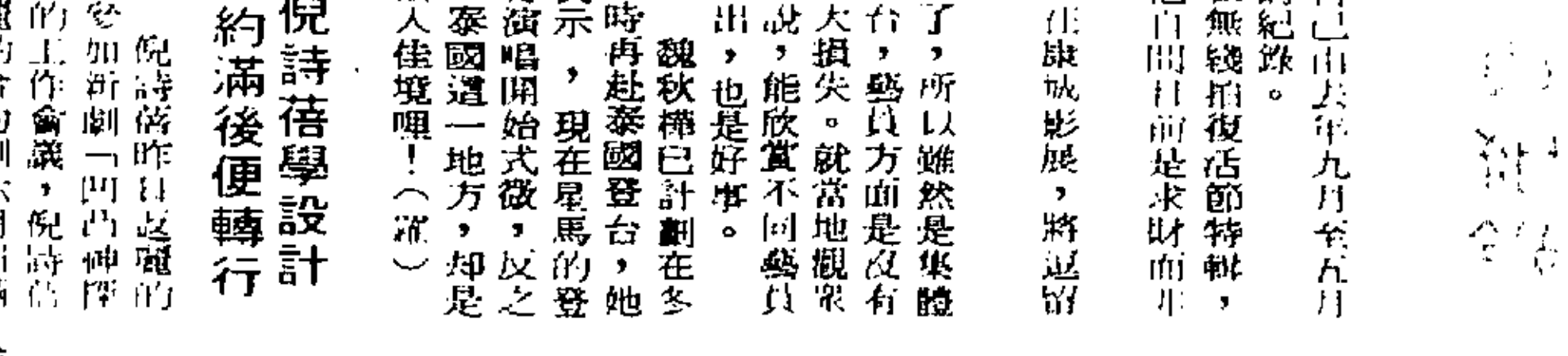
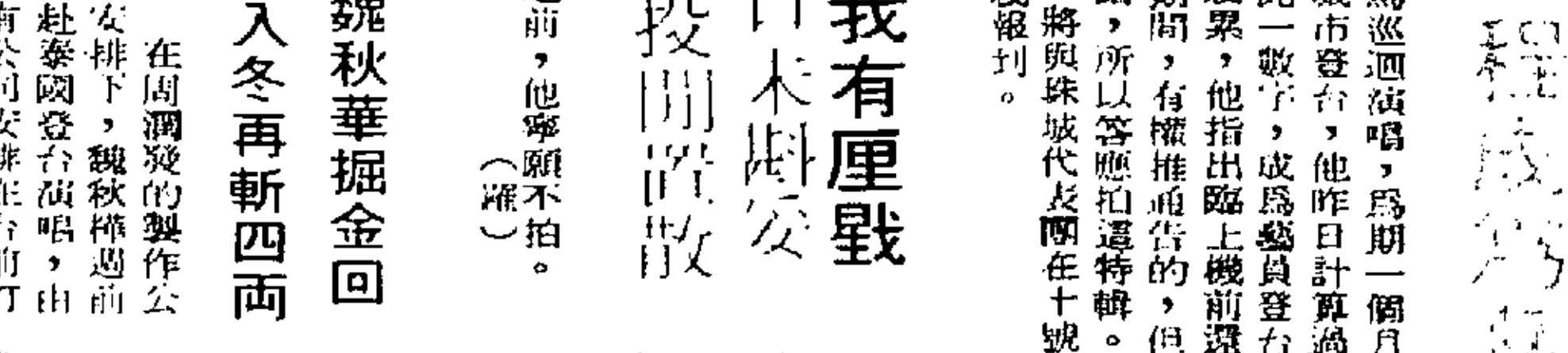
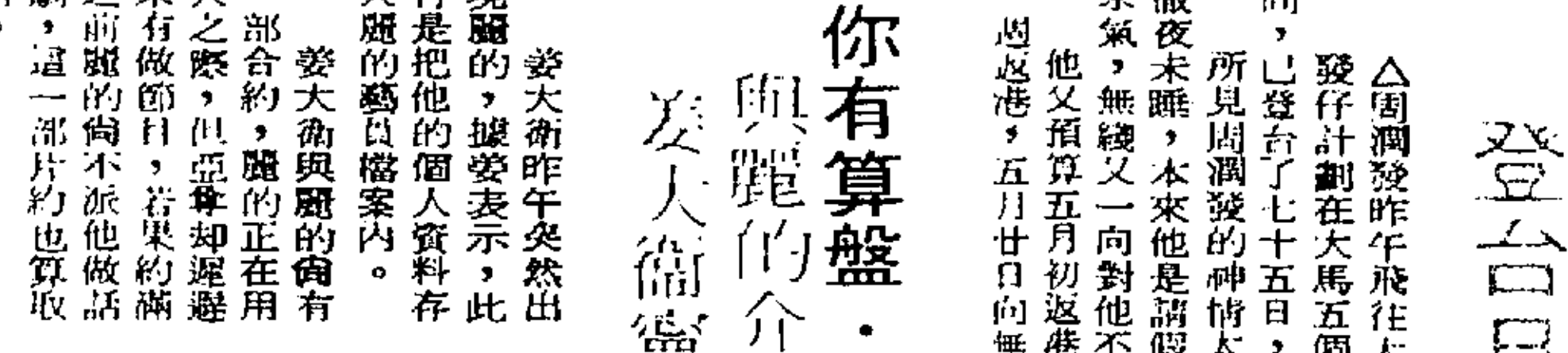
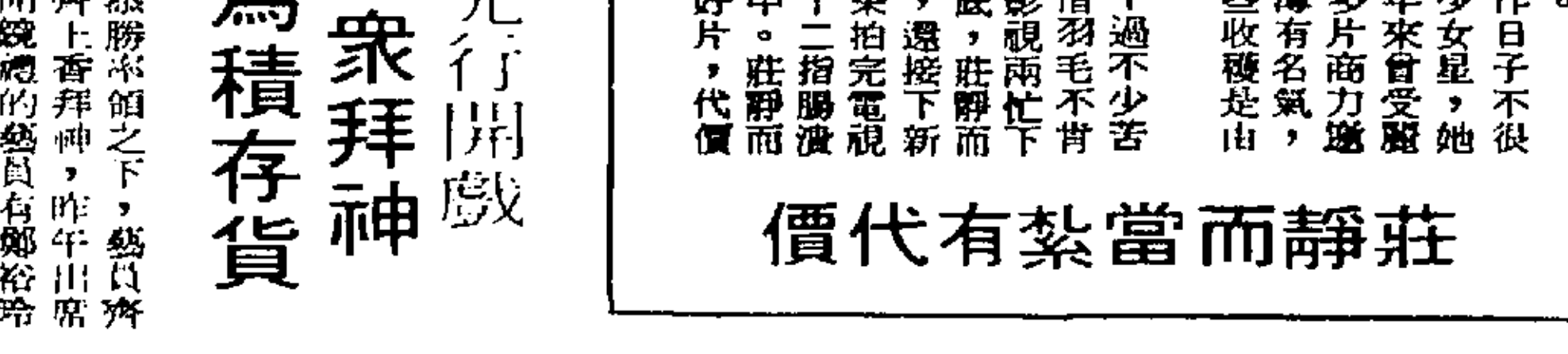
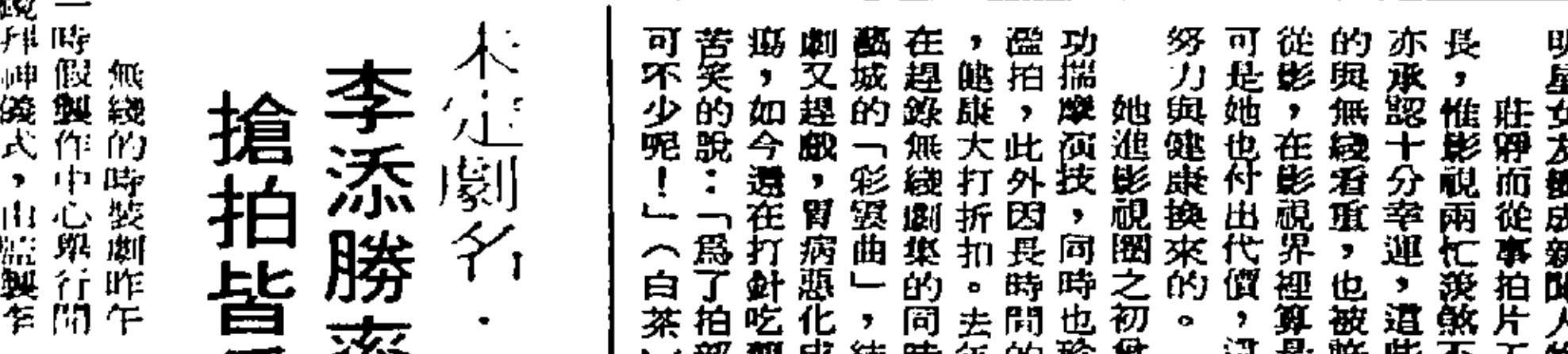
搶拍皆為積存貨

△李添勝率眾拜神，昨日記者採訪，對李添勝率眾拜神之搶拍皆為積存貨，表示極大之興趣。李添勝率眾拜神之搶拍皆為積存貨，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。李添勝率眾拜神之搶拍皆為積存貨，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。

天梯劇老生常談

劇集已乏新意

△天梯劇老生常談，昨日記者採訪，對天梯劇老生常談之劇集已乏新意，表示極大之興趣。天梯劇老生常談之劇集已乏新意，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。天梯劇老生常談之劇集已乏新意，其內容之豐富，實非一般商業電視所能及。



社會震撼性作品!

嘉樂院線繼「忌廉薄鮮奶」一年一部特別推薦!

麥當雄

進軍影壇第一炮，盡展所長!

梁李少霞

出品「點指兵兵」「胡越的故事」後更大突破!

Lonely 15

兒童不宜

五個15歲少女

現身說法 影后、亞姐亦自嘆不如!

林碧琪 溫碧霞 麥德和 梁美蓮 蘇佩芬 葉璇 主演

靚妹仔

復活節

連環展早及午夜場

明晚全場

午夜場



摩登天師

吳宇森

編導

許冠英

領銜主演

電子特技喜劇! 好睇又好笑!

天明

映獻大盛

天情世亂

REDS

華倫比提

主演

交血事人

交血事人

交血事人

九四四
七二號

教練聲言踢攻勢波 為西德足球界爭光

國門門將舒密加因傷未同行 烈巴斯等三將決趕來歸隊

【本報訊】西德足球隊教練聲言，他們將在下屆世界盃足球賽中，踢出攻勢足球，為西德足球界爭光。國門門將舒密加因傷未同行，烈巴斯等三將決趕來歸隊。

西德足球隊教練聲稱，他們將在下屆世界盃足球賽中，踢出攻勢足球，為西德足球界爭光。國門門將舒密加因傷未同行，烈巴斯等三將決趕來歸隊。

科隆教練米高斯透路 球員能適應香港天氣

明晚踢「四二四」搶攻

【本報訊】科隆足球隊教練米高斯，日前在抵達香港後，即向記者表示，他的球員們已適應了香港的天氣，並將在明晚的比賽中，踢出「四二四」的攻勢足球。

蘇聯隊渴望可旗開得勝 一舉挫巴西冀四海揚名

尚基尼亞輸送便布洛堅攻力增強 基比亞尼演出優秀影響全隊榮枯

【本報訊】蘇聯足球隊在抵達香港後，即向記者表示，他們渴望在比賽中旗開得勝，一舉挫敗巴西隊，以冀四海揚名。尚基尼亞輸送便布洛堅攻力增強，基比亞尼演出優秀影響全隊榮枯。

加人科隆兩載 活曲苦樂參半 欲為英國效力 難獲領隊垂青

【本報訊】加拿大足球隊教練科隆，在加拿大效力兩年，生活苦樂參半。他欲為英國效力，但難獲領隊垂青。

求銀牌決賽一箭仇 流浪加緊備戰東亞

決懸重賞爭取總督盃決賽權

【本報訊】流浪足球隊在求銀牌決賽中，將與一箭仇隊對陣。流浪隊已決定懸重賞，爭取總督盃決賽權。

分齡網球錦標賽 十四隊來港參加

【本報訊】分齡網球錦標賽，共有十四隊來港參加。比賽將於近日舉行。

港非六百哩長途逐浪 香港帆船先抵馬尼刺

【本報訊】香港帆船隊在六百哩長途逐浪比賽中，先於馬尼刺抵達。

體壇透視 少林兵破釜沉舟 惜尚有低眉苦臉 科隆昨午已壓境 烈巴斯基明日到

【本報訊】體壇透視：少林兵破釜沉舟，惜尚有低眉苦臉。科隆昨午已壓境，烈巴斯基明日到。

孟加拉販賣兒童活動駭人 揭發有官員參與與事他布加醫生竟被逐出境

【本報訊】孟加拉販賣兒童活動駭人，揭發有官員參與與事。他布加醫生竟被逐出境。

客說作國外替人名美 許多前任政府要員 公開為外國代理人 從事種種宣傳 影響國家決策

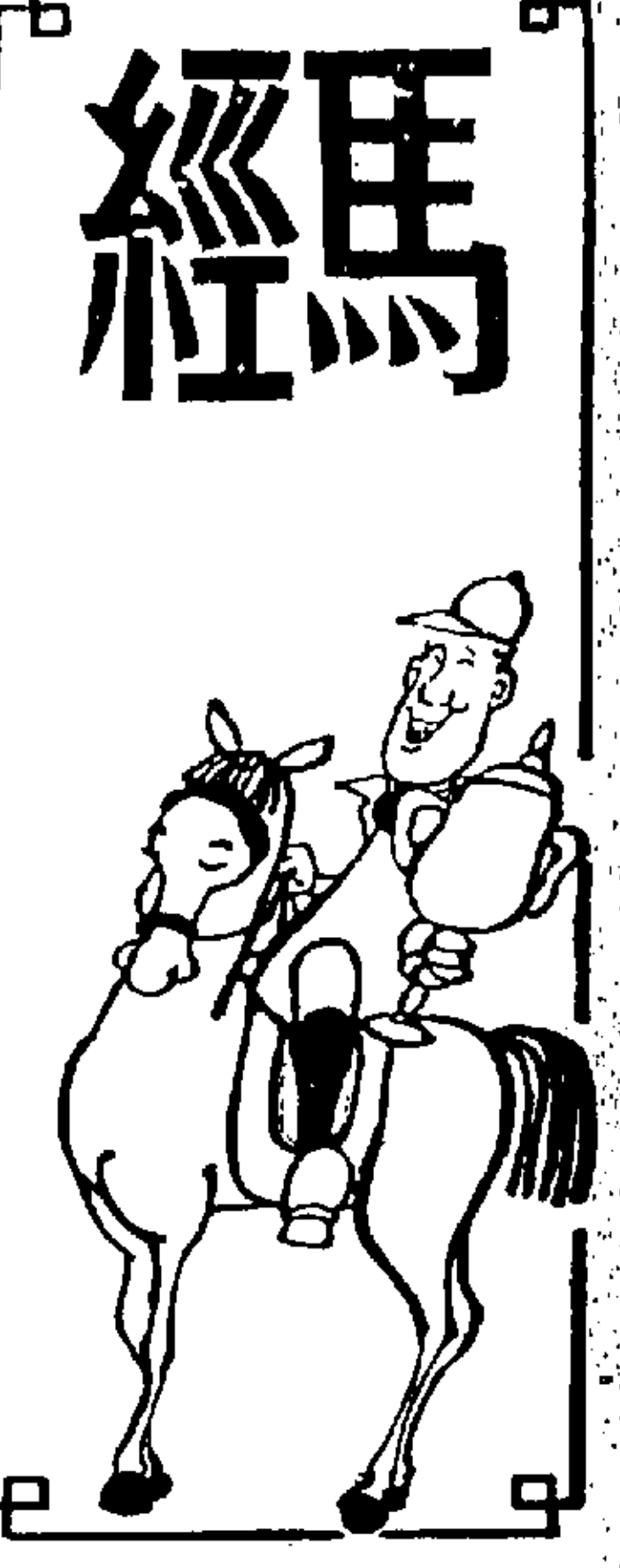
【本報訊】許多前任政府要員，公開為外國代理人，從事種種宣傳，影響國家決策。

未來世界多壽星 輪迴學家如此說

【本報訊】未來世界多壽星，輪迴學家如此說。

照顧健康行業 在美十分發達

【本報訊】照顧健康行業，在美十分發達。



馬經

今晚谷中草地六場成均勢

摩仔快發速能機高

冷馬留意光榮銀駒

李森停賽前門志料必高昂

馬將貼士

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

大勢分析

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

馬將貼士

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

快發勇況再起

蝙蝠俠有鬥志

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

世伯貼士

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

各場配搭排位及最近賽績

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

各場配搭排位及最近賽績

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

各場配搭排位及最近賽績

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

各場配搭排位及最近賽績

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

六環彩精選

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

添丁發財可敲

雄鷹配強必拼

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

馬傑士提供

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

冷馬介紹

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

各場馬匹狀態綜合報導

場次	馬名	狀態
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

各場馬匹狀態綜合報導

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

各場馬匹狀態綜合報導

場次	馬名	狀態
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

場外打寶提供

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

一路好門得寶

鴻勝最佳冷腳

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

盤冷

場次	馬名	賠率
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米

各場馬匹狀態綜合報導

今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。今晚谷中草地六場成均勢，摩仔快發速能機高，冷馬留意光榮銀駒，李森停賽前門志料必高昂。

各場馬匹狀態綜合報導

場次	馬名	狀態
第一場	納利	1650米
第二場	德連	1235米
第三場	納利	1800米
第四場	納利	1800米
第五場	納利	1650米
第六場	納利	1235米